ΚΥΠΡΙΑΚΟΣ ΦΥΛΑΞ

ΕΘΝΙΚΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ
Ἡ συνδρομὴ εἶνε προπληρωτέα ὑποχρεωτική:
ΕΝ ΤΩι ΕΣΩΤΕΡΙΚΩι | ΕΝ ΤΩι ΕΞΩΤΕΡΙΚΩι
Ἐτησία Σελ. 10 | Ἐτησία Σελ. 12
Ἑξάμηνος » 5 | Ἑξάμηνος » 7
Τιμὴ ἑκάστου φύλλου γρόσια 2.

ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ ΚΑΙ ΑΠΟΣΤΟΛΑΙ
ΤΗι ΔΙΕΥΘΥΝΣΕΙ

ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ
ΕΦΡΑΙΜ Κ. ΠΕΤΡΙΔΗΣ
ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΟΔΟΣ.—Ἀγορὰ Κύκκου Ἀριθ. 26.

ΕΤΟΣ Ι' ΑΡΙΘ. 483
ΕΝ ΛΕΥΚΩΣΙΑι (Κύπρου),
τῇ 3ῃ Ἰουλίου 1915.

ΖΗΤΩ Η ΕΝΩΣΙΣ

ΩΜΕΝ ΠΑΝΤΟΤΕ ΜΕΤΑ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ

ΝΙΚΩΣΑ ΓΝΩΜΗ
Η ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ ΚΑΙ ΤΟΥ ΕΠΙΤΕΛΕΙΟΥ ΤΟΥ

Τὴν προσεχῆ Τρίτην συνέρχεται ἡ νέα Βουλὴ τῶν Ἑλλήνων, ἡ πρώτη μετὰ τοὺς δύο ἐνδόξους πολέμους καὶ περιλαμβάνουσα τοὺς ἀντιπροσώπους τῆς διπλασιασθείσης Ἑλλάδος.

Τὴν πλειονοψηφίαν ἐν τῇ νέᾳ Βουλῇ ἔχει δεδηλωμένην ὁ κ. Βενιζέλος καὶ προδήλως θὰ κατισχύσῃ τῆς Κυβερνήσεως κατὰ τὴν ἐκλογὴν τοῦ Προέδρου, κατὰ τὰ συνταγματικὰ δὲ ἐν Ἑλλάδι ἔθιμα ὁ ἀρχηγὸς τῆς πλειονοψηφίας θὰ κληθῇ παρὰ τοῦ Βασιλέως ἵνα σχηματίσῃ τὴν νέαν Κυβέρνησιν.

Τοῦτο θὰ ἐγίνετο εἰς ὁμαλὰς καὶ εἰρηνικὰς περιστάσεις· σήμερον ὅμως τὰ ἐν Ἑλλάδι εἶνε μετέωρα καὶ ἡ ἀπόφασις τοῦ Βασιλέως κατὰ τῆς Κυβερνήσεως ἐξήρτηται μέγιστα καὶ ὕψιστα συμφέροντα τῆς ἐλευθέρας Ἑλλάδος καὶ τοῦ Ἑλληνισμοῦ.

Μέχρι νεωτέρων δηλώσεων τοῦ κ. Βενιζέλου, ὑφίσταται πάντοτε τελεία διαφωνία μεταξὺ τοῦ Βασιλέως καὶ αὐτοῦ, καθ' ἣν, ἡ Α. Μεγαλειότης μετὰ τοῦ Ἐπιτελείου Του θεωροῦσι τὸν κατὰ τῆς Τουρκίας πόλεμον τὰ μάλα ἐπικίνδυνον, ἐφ'ὅσον οἱ Σύμμαχοι δὲν ἐξασφαλίζουν εἰς τὴν Ἑλλάδα τὴν ἀκεραιότητα τοῦ ἐδάφους αὐτῆς ἀπειλουμένου ὑπὸ τῆς καραδοκούσης Βουλγαρίας, ἐνῷ ὁ κ. Βενιζέλος ἀντὶ πάσης θυσίας καὶ ἄνευ αὐδεμιᾶς ἐγγυήσεως τυφλῶς ἐμπιστευόμενος εἰς τὴν Συννενόησιν καὶ ἰδίᾳ εἰς τὴν Ἀγγλίαν καὶ τὴν Γαλλίαν ἀπόφασιν ἔχει νὰ ὠθήσῃ τὴν Ἑλλάδα εἰς τὴν τρομερὰν δίνην τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ πολέμου.

Ἀπὸ τῆς ἐκρήξεως τῆς διαφωνίας ταύτης καὶ τῆς παραιτήσεως τοῦ κ. Βενιζέλου διέρρευσε τετράμηνον ὅλον καὶ ἡ ἐξέλιξις τοῦ πολέμου ἐν Εὐρώπῃ καὶ πρὸ τοῦ Ἑλλησπόντου καὶ ἡ ἐκδήλωσις τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς τῆς Ρουμανίας καὶ τῆς Βουλγαρίας διεσάφησαν τὰ πράγματα καὶ κατέστησαν καθαρώτερον καὶ διαφανέστερον τὸν πολιτικὸν ὁρίζοντα.

Ἐπιστεύετο ἴσως ὑπὸ τῶν Συμμάχων τῆς Συνεννοήσεως, ὅτι ἂν ἀπεδύετο εἰς πόλεμον ἡ Ἑλλὰς θὰ παρεσύροντο εἰς τοῦτον ὑπὲρ αὐτῶν ἡ Ρουμανία καὶ ἡ Βουλγαρία καὶ ἴσως ἡ Ἰταλία καὶ θὰ ἐνισχύετο σπουδαιότατα ἡ Τριπλῆ Συνεννόησις. Ἡ Ἑλλὰς ὅμως ἐκρατήθη ἐπὶ τοῦ χείλους τοῦ βαράθρου, ὅπου καλῇ τῇ πίστει ὠθεῖ αὐτὴν ὁ κ. Βενιζέλος, καὶ τῆς Συνεννοήσεως αἱ προσπάθειαι ἐστράφησαν σύντονοι ἐπὶ τὴν Ἰταλίαν τὴν Βουλγαρίαν καὶ τὴν Ρουμανίαν.

Ἡ Ἰταλία μετὰ παζαρεύματα πρὸς τὰς δύο πολεμίας ὁμάδας, ἅτινα θὰ κατῄσχυνον καὶ ἀθιγγάνους, συνετάχθη ὁριστικῶς μετὰ τῆς Τριπλῆς Συνεννοήσεως καὶ ἐκήρυξε τὸν πόλεμον κατὰ τῆς Αὐστρίας καθ' ἣν ἐξεστράτευσεν ὁ Ἰταλικὸς στρατὸς ἀπὸ δύο ἤδη μηνῶν, χωρὶς οὐδόλως νὰ ἐπηρεάσῃ τὴν πορείαν τοῦ πολέμου εἰς τὸ Λυτικὸν καὶ Ἀνατολικὸν μέτωπον καὶ μέχρι σήμερον ἡ συμμαχία τῆς Ἰταλίας εἶνε ὄνος ὑσβμαχους.

Λιὰ ταῦτα ἀπό τινων ἑβδομάδων ἡ Συννεννόησις συνεκέντρωσε τὰς ἐνεργείας εἰς Σόφιαν, καὶ ἡ Βουλγρρικὴ Κυβέρνησις ἐπολιορκήθη ὑπὸ τῶν πρεσβευτῶν τῶν Συμμάχων ἀναπολήσασα παλαιοὺς καιροὺς καὶ ἠγειρεν ἀξιώσεις καὶ προέβαλε βουλγαρικοὺς πόθους καὶ βουλγαρικὰ ὄνειρα ἀξιοῦσα τὴν Μακεδονίαν, τὴν ὑπολειπομένην Θράκην καὶ τὴν Δοβρούτσαν, σύναμα δὲ θέλουσα νὰ γνωρίζῃ καί τίνα θἄ ἦσαν τὰ παραχωρηθησόμενα ἀνταλλάγματα εἰς τὴν Ἑλλάδα.

Τὴν αὐτὴν ὑπέστη πολιορκίαν καὶ ἡ Κυβέρνησις ἐν Βουκουρεστίῳ, ἧτις ὅμως ἐπεδείξατο μεγάλην ἐπιφυλακτικότητα ἕνεκα τῆς διλημματικῆς θέσεως τῆς Ρουμανίας ἐν περιπτώσει νίκης οἱασδήποτε τῶν δύο ἐμπολέμων ὁμάδων.

Ἐν τῷ μεταξὺ τούτῳ αἱ δύο Κεντρικαὶ Αὐτοκρατορίαι ἐνέτειναν τὰς πολεμικὰς ἐνεργείας εἰς τὸ ἀκρότατον ὅριον καὶ ἠδυνήθησαν ν' ἀπωθήσωσι τὰς Ρωσικὰς στρατιὰς ἀπὸ τῶν Καρπαθίων, ν' ἀπελάσωσιν αὐτὰς ἐκ Βουκοβίνας καὶ ἀνακτησάμεναι ἀλλεπαλλήλως τὴν Πρζεμύσλ καὶ τὴν Λεμβέργην ἀπήλασαν σχεδὸν τὸν Ρωσσικὸν στρατὸν ἐκ τῆς Γαλικίας, ἐνῷ τὸ ἄκρον ἀριστερὸν γερμανικὸν κέρας πλήττει τὸ ἄκρον ρωσσικὸν δεξιὸν ἐπὶ τῶν ἀκτῶν τῆς Βαλτικῆς καὶ τὸ γερμανικὸν κέντρον ἀπειλεῖ τὴν Βαρσοβίαν, μετὰ τὴν πτῶσιν. τῆς ὁποίας ὁ πρὸς τὴν Ρωσσίαν πόλεμος ὁριστικῶς θὰ ἀποβῇ ὑπὲρ τῶν Γερμανῶν.

Ἐνῷ δὲ οἱ Ρῶσσοι διηνεκῶς ἡττώμενοι ἀπελαύνονται τοῦ ἐχθρικοῦ ἐδάφους, εἰς τὸ Λυτικὸν μέτωπον ἐν Γαλλίᾳ καὶ ἐν Βελγίῳ οἱ σύμμαχοι μάτην καταβάλλουσιν ὑψίστας προσπαθείας ὅπως ἐκτοπίσωσι τὰς γερμανικὰς στρατιὰς καὶ ἐπαναφέρωσιν αὐτὰς εἰ δυνατὸν ἐντὸς τοῦ γερμανικοῦ ἐδάφους.

Πρὸ τῆς ἐξελίξεως ταύτης ἐπόμενον ἦτο ὅτι ἡ Βουλγαρία, καὶ πρότερον καὶ πάντοτε κακόπιστος, ἐξεδήλωσεν ἤδη τὴν ἀπόφασιν αὐτῆς ὅπως ἐμμείνῃ ἐν τῇ οὐδετερότητι, εἴποτε δὲ ἐξήρχετο τῆς οὐδετερότητος θὰ συνετάσσετο μετὰ τῶν Αὐστρογερμανῶν καὶ τῶν Τούρκων κατὰ τῆς Σερβίας καὶ τῆς Ἑλλάδος, συνεκράτησε δ' αὐτὴν ἀπὸ τῆς ὁρμῆς ἡ ἐπιφυλακὴ τῆς τελευταίας ταύτης. Ἡ Ρουμανία ἡ ἐπισήμως διατεθειμένη πάντοτε ὑπὲρ τῶν δύο Κεντρικῶν Αὐτοκρατοριῶν ἐνισχύθη ἔτι μᾶλλον ὑπὸ τῶν αὐστρογερμανικῶν ἐπιτυχιῶν κατὰ τῆς ἀντιπολιτεύσεως, συμπαθούσης πρὸς τὸν ἀγῶνα τῆς Συννεννοήσεως, καὶ σαφέστερον καὶ σταθερώτερον ἤδη ἐκηρύχθη ὑπὲρ τῆς οὐδετερότητος.

Ἀμφίβολα καὶ μετέωρα παραμένουσιν ἔτι τὰ πράγματα ἐν Ἑλλάδι, ἕνεκα τῆς ἐπικειμένης ἐκεῖ κυβερνητικῆς μεταβολῆς κατὰ τὴν προσεχῆ σύγκλησιν τῆς νέας Βουλῆς τῶν Ἑλλήνων, διὰ τοῦτο δὲ καὶ ἡ προσοχὴ καὶ ἡ διπλωματικὴ ἐνέργεια τῶν δύο ἐμπολέμων ὁμάδων συνεκεντράθησαν παρὰ τὸν Ἰλισσόν.

Ὁ τε ἀγγλικὸς καὶ ὁ γαλλικὸς τύπος ἐξαίρουσι τὴν πολιτικὴν μεγαλοφυΐαν τοῦ κ. Βενιζέλου καὶ πάντα πράττουσιν ὅπως πείσωσι τὸν Ἑλληνικὸν λαὸν ὅτι μόνον ὑπὸ τοῦτον ὡς κυβερνήτην ἐξασφαλίζεται ἡ πραγματοποίησις τῶν Ἑλληνικῶν πόθων, ἐνῷ αἱ Κυβερνήσεις μετέρχονται καὶ τὴν πειθὼ καὶ τὸν ἐκβιασμὸν ὅπως ἐπιβάλωσι τὸν κ. Βενιζέλον εἴς τε τὸν Βασιλέα καὶ τὸν Ἑλληνικὸν λαόν.

Ὑπάρχει ἤδη δήλωσις τοῦ κ. Βενιζέλου, ὅτι ἡ θέσις τῆς Ἑλλάδος εἶνε παρὰ τὸ πλευρὸν τῆς Συννεννοήσεως καὶ πᾶσα ἀντίθετος πολιτικὴ θὰ ἦτο ὀλεθρία εἰς αὐτὴν, καὶ εἰς τοῦτο οὔτε ὁ Βασιλεὺς οὔτε ὁ Ἑλληνικὸς λαὸς διαφωνεῖ, ἀλλὰ μέχρι τῆς πολεμικῆς δράσεως μεγάλη ὑπάρχει ἀπόστασις ἐπιτρέπουσα μακρὰν σκέψιν καὶ μελέτην.

Ἐμφύσον οἱ Σύμμαχοι ἀρνοῦνται πᾶσαν ἐγγύησιν τῆς ἀκεραιότητος τοῦ Ἑλληνικοῦ ἐδάφους καὶ τὴν ἀναγνώρισιν αὐτῆς ὡς Συμμάχου, θὰ ἦτο παραφροσύνη, μετὰ τὴν τελευταίαν μάλιστα τροπὴν τοῦ πολέμου εἰς τὸ Ἀνατολικὸν μέτωπον καὶ τὸ ἀλυσιτελὲς τῆς Ἰταλικῆς ἐκστρατείας, ἡ Ἑλλὰς νὰ ἀποδυθῇ εἰς πόλεμον, ἀπὸ τοῦ ὁποίου καταστροφὰς μόνον καὶ συμφορὰς θὰ ἀπεκομίζετο. Ὁ Ἑλληνισμὸς διάκειται συμπαθέστατα μάλιστα πρὸς τὴν Μ. Βρεττανίαν καὶ τὴν Γαλλίαν ἰδίᾳ, ἀδυνατεῖ ὅμως ἀνωφελῶς νὰ θυσιασθῇ ὑπὲρ τούτων καὶ ἐπ' ὠφελείᾳ μείζονι τῶν ἐχθρῶν αὐτοῦ.

Ἂν ὁ κ. Βενιζέλος ἐπιμένῃ εἰς τὴν ὑπὲρ τῆς Συνεννοήσεως κήρυξιν πολέμου ὑπὸ τῆς Ἑλλάδος, τοῦτο θὰ πράξῃ, ἵνα φανῇ συνεπὴς πρὸς τὰς ἐσπευσμένας ἐπαγγελίας καὶ δηλώσεις του πρὸς τὴν Συνεννόησιν, γνώσκει ὅμως ὅτι ὁ Βασιλεὺς περιφρονῶν καὶ προφυλάττων τὴν Ἑλλάδα ἀπὸ μεγίστων κινδύνων θ' ἀρνηθῇ πάλιν καὶ θὰ ἀναγκάσῃ τοῦτον νὰ καταλίπῃ τὴν ἐξουσίαν, καὶ μία νέα ἔκκλησις τοῦ Βασιλέως πρὸς τὸν Ἑλληνικὸν λαὸν θὰ καταστήσῃ τὴν πολιτικὴν τῆς Α. Μεγαλειότητος πολιτικὴν τοῦ Ἑλληνισμοῦ σύμπαντος.

Ὁμιλοῦσιν οἱ Σύμμαχοι περὶ ἀπελευθερωτικοῦ ἀγῶνος ἐν Ἀνατολῇ καὶ παροτρύνουσι τοὺς Ἕλληνας πρὸς ἀπελευθέρωσιν τῶν δούλων ἀδελφῶν αὐτῶν. Γεννᾶται ὅμως παρὰ παντὶ Ἕλληνι σωφρονοῦντι τὸ ἐρώτημα: Τίς θὰ εἶνε ἡ τύχη τῆς Κωνσταντινουπόλεως καὶ τῆς ὑπολειπομένης Θράκης; Τίς θὰ εἶνε ἡ τύχη τῆς Μ. Ἀσίας καὶ τῶν Δωδεκανήσων, ἐν περιπτώσει νίκης τῆς Συννεννοήσεως; Ἐξ ὅσων τοὐλάχιστον δύνηται τις νὰ κρίνῃ ἀπὸ τῆς δημοσιογραφίας τῆς Τετραπλῆς ἤδη Συννεννοήσεως ἡ Κωνσταντινούπολις μετὰ τῆς ἀνατολικῆς Θράκης καὶ τῆς Βιθυνίας θὰ γένωνται κτήσεις Ρωσικαί, ἡ δὲ Μ. Ἀσία θὰ καταληφθῇ ὑπὸ τῶν ἄλλων Συμμάχων, ἡ Δωδεκάνησος θὰ παραμείνῃ Ἰταλική καὶ ἡ Β. Ἤπειρος μελετᾶται ὡς λεία τῶν Ἰταλῶν.

Ὅτε Βασιλεὺς καὶ ὁ κ. Βενιζέλος κατέχουσι βεβαίως ἐξίσου τὰς διαθέσεις καὶ τὰς ἐπαγγελίας τῶν δύο ἐμπολέμων συμμαχικῶν ὁμάδων, ὥστε ἀμφότεροι νὰ κρίνωσι περὶ τούτων ὡς πρὸς τὰ ἀποκλειστικὰ συμφέροντα τῆς Ἑλλάδος καὶ ἂν παραδεχθῶμεν ὅτι ὁ κ. Βενιζέλος εἶνε ὀξυδερκέστερος καὶ βαθύτερος διπλωμάτης τοῦ Βασιλέως, ὁ Βασιλεὺς ὑπερέχει ἀπείρως τοῦ κ. Βενιζέλου κατὰ τὴν στρατηγ. ἐμπειρίαν καὶ ὀξυδέρκειαν, καὶ ἐπειδὴ ἡ πραγματοποίησις τῶν ἐπαγγελιῶν τῶν Συμμάχων ἐξήρτηται μάλιστα ἀπὸ τῆς τοιάσδε ἢ τοιάσδε ἐκβάσεως τοῦ πολέμου, τὸ κῦρος καὶ τὴν αὐθεντίαν ἀδιαφιλονίκητον περὶ ταύτης ἔχει ὁ Βασιλεὺς καὶ τὸ Ἐπιτελεῖόν Του. Ἐὰν ὑπὸ τούτων ἡ πολεμικὴ δρᾶσις τῆς Ἑλλάδος θεωρεῖται ἐπιμόνως ὡς ὀλεθρία, εἰς τὸν Βασιλέα καὶ τὸ Ἐπιτελεῖόν Του ὀφείλομεν νὰ πειθώμεθα καὶ πιστεύωμεν ἀκραδάντως, καὶ ἂν ἐκ νέου ὁ Βασιλεὺς διαφωνήσῃ πρὸς τὸν κ. Βενιζέλον, ὁ Ἑλληνισμὸς ὀφείλει νὰ ταχθῇ μετὰ τοῦ μεγάλου Στρατηλάτου Νικητοῦ καὶ ἐλευθερωτοῦ Βασιλέως.

Συμπαθοῦμεν καὶ εἰλικρινῶς εὐχόμεθα ὑπὲρ τῆς νίκης τῆς Συννεννοήσεως, ἀλλ' ἀδυνατοῦμεν οἱ Ἕλληνες νὰ θυσιασθῶμεν ὑπὲρ αὐτῆς. Εἴμεθα ἔθνος εἴτερ τι καὶ ἄλλο ἱστορικὸν καὶ ὑψίστας ἔχομεν ὑποχρεώσεις πρὸς τὸ ὑπέροχον καὶ ἐνδοξότατον παρελθόν, οὗτινος αἱ θυσίαι, τὰ μαρτύρια καὶ τὰ ἀθάνατα τρόπαια ἐγένοντο πρὸς δημιουργίαν ὑπερόχου καὶ ἀρθάστου δόξης μέλλοντος, θὰ διεπράττομεν δὲ οἱ σημερινοὶ Ἕλληνες βδελυρότατον ἔγκλημα, ἂν τὸ μέλλον τοῦτο καταστρέφομεν διὰ παντὸς ἔστω καὶ εὐγνωμοσύνης χάριν πρὸς τὰς Προστάτιδας ἡμῶν Δυνάμεις.

Ἂς περιστοιχίσωμεν ὄπισθεν τὸν Βασιλέα καὶ μετ' Αὐτοῦ ἂς βαδίσωμεν τὴν ὁδὸν ἣν ἐχάραξεν εἰς τὸ ἔθνος ἡ Θεία Πρόνοια.

ΕΠΑΝΟΡΘΩΣΙΣ ΑΔΙΚΙΑΣ

Εἰς δύο φύλλα τοῦ «Κυπριακοῦ Φύλακος» τὸ τῆς 24 Ἀπριλίου καὶ τὸ τῆς 8 Μαΐου, ἐδημοσιεύσαμεν χωρὶς ὑπογραφὴν δύο ἄρθρα ἐπιγραφόμενα τὸ ἓν «ἀχαρακτήριστος ἀδιακρισία», τὸ δὲ «ἡ Κύπρος ὀρθοφρονοῦσα», τὰ ὁποῖα ἡ Α. Π. ὁ Μητροπολίτης Κιτίου κ. Μελέτιος ἐθεώρησεν ὡς ἀδικοῦντα αὐτόν.

Ἐπειδὴ οὐδὲ πόρρωθεν διενοήθημεν γράφοντες τὰ ἄρθρα ταῦτα νὰ προσβάλωμεν τὸν Ἅγ. Κιτίου, τὸν ὁποῖον τιμῶμεν ὡς ἕνα τῶν διαπρεπεστέρων τῆς Ἐκκλησίας ἱεραρχῶν, διὰ τοῦτο ἅμα ὡς ἐπληροφορήθημεν τὴν ὡς ἄνω ἀντίληψιν τῆς Α. Παναγιότητος ἐσπεύσαμεν νὰ ἀναθεωρήσωμεν τὰ εἰς τὰ δύο τοι. ἄρθρα ἐφ' ἡμῶν περὶ τοῦ Ἁγ. Κιτίου γραφέντα. Μετ' ἐξηκριβωμένας δὲ πληροφορίας εἰς ἃς παρέχομεν πᾶσαν πίστιν, καθῆκον ἡμῶν θεωροῦμεν ὅπως ἐπανορθώσωμεν ἀκούσιον ἀδίκημα καὶ νὰ ἐκφράσωμεν δημοσίᾳ ἐπὶ τούτῳ τὴν εἰλικρινῆ λύπην ἡμῶν.

Ἀληθῶς λυπούμεθα διότι ἐγράψαμεν ὅτι ὁ Ἅγιος Κιτίου ἀπέφυγε χάριν εὐμαρείας τὸν βίον τοῦ στρατοπέδου κατὰ τὸν πρῶτον πόλεμον, ἐν ᾧ κατὰ ἐξηκριβωμένας ἤδη πληροφορίας, ἐζήτησεν ἐπιμόνως νὰ διορισθῇ καὶ ὁ ὡρίσθη ἱεροκήρυξ τῆς Β' Μεραρχίας διὰ τηλεγραφήματος τοῦ Πρωθυπουργοῦ πρὸς τὸν Μέραρχον κ. Καλάρην εἰς Θεσαλονίκην καὶ συνεταξείδευσε μετὰ τῆς Μεραρχίας μεταβαινούσης εἰς τὴν Ἤπειρον, κατὰ τὴν ἐκ Περαιῶς ὅμως διέλευσιν ἐκρατήθη εἰς τὰς Ἀθήνας πρὸς σύντυξιν ὑπομνημάτων διὰ τὰ ἱερὰ Προσκυνήματα τῆς Παλαιστίνης, τὰ ὁποῖα ἐθεωρεῖτο ἐνδεχόμενον νὰ ἔλθωσιν ἐνώπιον τῆς ἐν Λονδίνῳ Συνδιασκέψεως εἰς ἣν μετέβαινεν ὁ Πρωθυπούργος, διορίσθη δ' ἐν τῷ μεταξὺ ἔπειτα διὰ ὑπουργικοῦ ἐγγράφου μέλος τῆς Ἐπιτροπείας ἥτις σημείωσε ἐν τῷ ὑπουργείῳ τῶν ἐξωτερικῶν, πρὸς μελέτην τῶν ἐκ τοῦ πολέμου προκυψάντων ἐκκλησιαστικοθνικῶν ζητημάτων καὶ ἡ ὁποία μελέτη εἶχε χαρακτηρισθῇ τοσοῦτον ἐπείγουσα, ὥστε μεταβὰς εἰς τὴν πατρίδα του Κρήτην πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῶν ἐργασιῶν τῆς Ἐπιτροπῆς μετὰ 22 ἐτῶν ἀπουσίαν, συνεπείᾳ τηλεγραφήματος ὅτι ἠγηραιὰ αὐτοῦ μήτηρ ἀσθενεῖ ἐπικινδύνως, μόλις ἠδυνήθη νὰ μείνῃ δύο νύκτας εἰς τὸν πατρικόν του οἶκον, σπεύδων, νὰ ἐπανέλθῃ εἰς Ἀθήνας. Λυπούμεθα διὰ τὴν παραδρομήν μας ταύτην τοσοῦτο μᾶλλον καθ' ὅσον καὶ ἡμεῖς πρότερον ἐπὶ τῇ ἐπανόδῳ τῆς Α. Παναγιότητος εἴχομεν γράψει ἐπαινετικῶς περὶ τῆς δράσεώς της ταύτης ὡς συμβούλου τῆς Κυβερνήσεως ἐπὶ τῶν προκυψάντων σοβαρῶν ζητημάτων οἷα εἶνε ἡ θέσις τῶν ὑπὸ τὴν Τουρκίαν μεινάντων Ἑλλήνων, ἡ θέσις τῶν ἐν Βουλγαρίᾳ Ἑλλήνων καὶ τῶν ἐν Ἑλλάδι Βουλγάρων, τὸ δυνατὸν καὶ συμφέρον εἰμὴ τῆς ἄρσεως τοῦ Βουλγαρικοῦ σχίσματος, ἡ ἀξίωσις τῆς Ρωσσίας περὶ οὐδετεροποιήσεως τοῦ Ἁγ. Ὄρους ἡ σχέσις τῶν ἐλευθερωθεισῶν Μητροπόλεων πρὸς τὸ Πατριαρχεῖον καὶ ἄλλα. Πληροφορούμεθα μάλιστα καὶ ὀφείλομεν νὰ τὸ σημειώσωμεν ὅτι ἡ ἐργασία τοῦ Ἁγ. Κιτίου κατὰ τὴν περίοδον ταύτην ἐν Ἀθήναις ἦτο τοσοῦτον ὥστε σπανίως ἠδύνατο νὰ ἐπικοινωνῶσιν μετ' αὐτοῦ οἱ τότε ἐν Ἀθήναις διαμένοντες Κύπριοι βουλευταί. Λυπούμεθα ὡσαύτως διὰ τὴν φράσιν «εἰς τὸ ἄξίωμα τοῦ ὁποίου ὑπεισῆλθεν ὁ Ἅγ. Κιτίου», γνωστοῦ ὄντος ὅτι ὁ Ἅγ. Κιτίου ὅταν ἐξελέγη Ἀρχιερεὺς εὑρίσκετο μακρὰν τῆς Κύπρου καὶ ἡ ἐκλογή του ἐγένετο ὁμοφώνῳ ψήφῳ κλήρου καὶ λαοῦ τῆς ἐπαρχίας του ἐν ἀγνοίᾳ ὅλως αὐτοῦ.

Χαίρομεν λαβόντες ἀφορμὴν νὰ ἐξακριβώσωμεν τὰ βαθύτερα ἐλατήρια καὶ αἴτια τῆς ὑποψηφιότητος τοῦ Ἁγ. Κιτίου [illegible] ἐν ἀγνοίᾳ τούτων ὑπέκειτο εἰς παρεξηγήσεις δι' ἃς λυπούμεθα βαθέως. Διότι ἡ ἀλήθεια εἶναι ὅτι ἡ ὑποψηφιότης τουπροσέκρουεν εἰς τὸ γράμμα τῶν ἐθνικῶν τοῦ πατριαρχείου Κανονισμῶν.

Ἔτι δὲ μᾶλλον λυπούμεθα δι' ὅσα ἐγράψαμεν ἐξ ἐσφαλμένων πληροφοριῶν περὶ τῶν σχέσεων τοῦ Ἁγ. Κιτίου πρὸς τὸ ἐκ Κύπρου ἐθελοντικὸν σῶμα τοῦ δευτέρου πολέμου. Διότι ἔχομεν ἤδη ἐξηκριβωμένας ὅτι ὁ Ἅγ. Κιτίου παραλαβὼν ἐκ Κύπρου 300 που ἐθελοντὰς μετὰ τοῦ βουλευτοῦ κ. Χατζηϊωάννου στρατιώτου τραυματίου τοῦ πρώτου πολέμου, ὡδήγησεν αὐτοὺς εἰς Ἀθήνας δι' Ἀλεξανδρείας ἔνθα προνοίᾳ αὐτοῦ ἐφιλοξενήθησαν ἐπὶ τριήμερον εἰς τὴν Σαλβάγειον καὶ τὴν Ζερβουδάκειον σχολὴν καὶ τὸ Μπενάκειον συσσίτιον καὶ συνταχθέντες καθ' ὁμάδας ὑπὸ ἀξιωματικοὺς τοῦ σώματος τῶν προσκόπων Ἀλεξανδρείας ὡδηγήθησαν οὕτω συντεταγμένοι εἰς Ἀθήνας, ὅπου συνεπείᾳ τῶν προηγηθεισῶν τηλεγραφικῶν συνεννοήσεων ἐγένοντο δεκτοὶ ἐπισήμως ὑπὸ τῶν στρατιωτικῶν ἀρχῶν πρῶτοι καὶ μόνοι αὐτοὶ ἐξ ὅλων τῶν πολυαρίθμων ἐθελοντῶν τῶν δύο πολέμων, καὶ ὡδηγήθησαν κατ' εὐθεῖαν εἰς τοὺς στρατῶνας. Προνοίᾳ δ' ἐπίσης τοῦ Ἁγ. Κιτίου καὶ οὗτοι καὶ οἱ ἄλλοι Κύπριοι ἐθελονταὶ μετὰ τὴν ὑπογραφὴν τῆς εἰρήνης, ἐπανῆλθον εἰς Κύπρον συντεταγμένοι ὑπὸ τὴν ἀρχηγίαν τοῦ Κυπρίου ἀξιωματικοῦ κ. Φισεντζίδου, ἐπὶ ἀτμοπλοίου τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως, αὐτοῦ τοῦ Πρωθυπουργοῦ κ. Βενιζέλου κατελθόντος εἰς Πειραιᾶ καὶ ἀποχαιρετίσαντος αὐτοὺς· μετὰ τοῦ Ἁγ. Κιτίου ὅστις τὴν ἰδίαν ἑσπέραν ἀνεχώρησεν εἰς Ἅγ. Ὄρος πρὸς ἀκπλήρωσιν ὑψηλῆς ἀποστολῆς. Αἱ πληροφορίαι αὗται εἶναι λίαν εὐχάριστοι, διότι δεδομένου ὅντος ὅτι οἱ ἐθελονταὶ μας ὡδηγήθησαν εἰς τοὺς στρατῶνας ἅμα φθάσαντες εἰς Ἀθήνας ἀπ' αὐτοῦ τοῦ σιδηροδρομικοῦ σταθμοῦ καὶ ὅτι ἀπὸ τοῦ στρατῶνος κατηυθύνθησαν εἰς τὸ πλοῖον τὸ ὁποῖον ἔφερεν αὐτοὺς εἰς Κύπρον, ἡ ἐγκατάλειψις τῶν ἐθελοντῶν ἀστέγων καὶ ἀσίτων καὶ ἂν ἀλήθευεν οὐδόλως θὰ ἀναφέρετο εἰς τὸν Ἅγ. Κιτίου. Εἰς τὰ περὶ τούτου γραφέντα παρεσύρθημεν ὑπὸ ἀνακριβῶν πληροφοριῶν καὶ ὑπὸ τοῦ πόθου ὅτι ὁ «Ἐκκλ. Κῆ.», ἐκδιδόμενος προνοίᾳ τῆς Α.Π. τοῦ Ἁγ. Κιτίου ἔγραψεν ὅτι ὁ κ. Ζωγράφος ὑπουργὸς τῆς Α.Μ. τοῦ Βασιλέως Κωνσταντίνου, εἶπεν εἰς τὸν Μητρ. Κιτίου ὅτι ἡ Κύπρος καὶ ἡ Μικρὰ Ἀσία εἶναι ἀποικίαι διὰ τὴν Ἑλλάδα καὶ ὅτι ταῦτα λέγων ὁ κ. Ζωγράφος ἐφρόνει καὶ ἐφθέγγετο ἀ-

νόητα, ἐπειδὴ καὶ τώρα ἀκόμη ἡμεῖς δὲν παραδεχόμεθα ὅτι ἐλέχθησαν τοιαῦτα ὑπὸ Ἕλληνος Ὑπουργοῦ ἢ τοὐλάχιστον ὅτι ἐλέχθησαν ὅπως ἐνόησεν αὐτὰ ὁ Ἅγ. Κιτίου.

Τὸ δεύτερον ἄρθρον «ἡ Κύπρος ὀρθοφρονοῦσα» ἐγράφη ἐξ ἀφορμῆς διαδόσεων ὅτι ὁ Ἅγιος Κιτίου ἐνήργει ὅπως ἔλθῃ εἰς Κύπρον ὁ κ. Βενιζέλος. Ἡμεῖς φρονοῦντες ὅτι ἐκδηλώσεις αἰσθημάτων πρὸς τὸν παραιτηθέντα Προθυπουργὸν ἐκ διαφωνίας πρὸς τὸ Στέμμα δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ μὴ ἐκλαμβάνωνται ὡς στρεφόμεναι κατὰ τοῦ προσώπου τοῦ σεπτοῦ Βασιλέως Κωνσταντίνου, ἐπεκρίναμεν αὐστηρῶς τὰς τοιαύτας ἐκφράσεις τοῦ Ἁγ. Κιτίου. Ὁμολογοῦμεν ὅμως ὅτι ἐν τῇ ἐπικρίσει ἡμῶν ἐκείνῃ περιεπέσαμεν εἰς ὑπερβολάς. Λαβόντες ὑπ' ὄψει τὸ γεγονὸς ὅτι κατὰ τὰς ἡμέρας ἐκείνας ἡ Α. Πανιερότης εἶχεν ἔλθει αἰφνιδίως εἰς Λευκωσίαν καθ' ἣν ἡμέραν ἔτυχεν ἀπουσιάζων ὁ Μ. Ἀρχιεπίσκοπος, συνηγάγομεν ἐκ τοῦ γεγονότος τούτου ὅτι σκοπὸς τῆς εἰς Λευκωσίαν ἐλεύσεως τῆς Α. Π. ἦτο νὰ ἐνεργήσῃ τὴν ἀποστολὴν Ἐπιτροπῆς εἰς Αἴγυπτον πρὸς πρόσκλησιν τοῦ κ. Βενιζέλου, τὸ διάβημα δὲ τοῦτο τῆς Α. Π. οὕτως ἐκλαβόντες, ἐχαρακτηρίσαμεν ὡς παράβασιν τῶν ἱερῶν κανόνων. Ἤδη ὅμως εὑρισκόμεθα εἰς θέσιν νὰ ἀποκαταστήσωμεν τὴν ἀλήθειαν τῶν πραγμάτων, ἡ ὁποία εἶναι ὅτι ὁ Ἅγ. Κιτίου ἔλθὼν εἰς Λευκωσίαν κατηυθύνθη εὐθὺς πρὸς τὴν Ἀρχιεπιοκοπὴν καὶ ἐκεῖ μόνον ἔμαθεν ὅτι ἡ Α. Μακαριότης εἶχε ἀπέλθει ἀπὸ τῆς προτεραίας εἰς Ἀπόστολον Βαρνάβαν, ὅτι σκοπὸς τῆς ἐλεύσεώς του ἦτο νὰ διευθετήσῃ ἐπείγουσαν διαφορὰν μετὰ τοῦ Δασονομείου, ἀφορῶσαν τὸ δάσος Μέσα Ποταμοῦ τῆς Μητροπόλεως, ὅτι ἅμα ἐλθὼν ἀνεζήτησε καὶ εὗρε τὸν κ. Ι. Κυριακίδην βουλευτήν, δι ἡγόρον τῆς Μητροπόλεως, μετὰ τοῦ ὁποίου μεταβὰς εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ Ἀρχιδασονόμου κ. Πόβιλ συνεζήτησε καὶ ἔλυσε τὴν διαφοράν, ὅτι κατόπιν ἔκαμε τυπικὴν ἐπίσκεψιν εἰς τὸν κ. Δήμαρχον Λευκωσίας καὶ τοὺς βουλευτὰς κ. κ. Πασχάλην καὶ Οἰκονομίδην εἰς τὰ γραφεῖά των καὶ ὅτι φιλοξενηθεὶς παρὰ τῷ ἡγουμένῳ Κύκκου ἀνεχώρησεν εἰς τὰ ἴδια τὴν ἐπιοῦσαν. Ἑπομένως ἦσαν ἐσφαλμέναι αἱ πληροφορίαι μας ὅτι ἐπενέβη εἰς τὴν δικαιοδοσίαν τοῦ Ἀρχιεπισκόπου. Τοὐναντίον μάλιστα εἶμεθα νῦν εἰς θέσιν νὰ βεβαιώσωμεν ὅτι ὁ Ἁγ. Κιτίου παρακληθεὶς ἀπὸ τὸν κ. Φυσεντζίδην ἐνώπιον τοῦ Πανοσιωτάτου ἡγουμένου Κύκκου, νὰ λάβῃ μέρος εἰς σύσκεψιν, ἣν θὰ προυκάλει διὰ τὸ ζήτημα τῶν προσκόπων, ἀπήντησεν ὅτι, μολονότι συμπαθεῖ τὸ ἔργον καὶ εὔχεται νὰ ἐπιτύχῃ εἰς τὰς ἐνεργείας του, ἀδυνατεῖ νὰ λάβῃ μέρος εἰς σύσκεψιν ἐν Λευκωσίᾳ τῆς ὁποίας δὲν προεδρεύει ὁ Ἀρχιεπίσκοπος, εἰς δὲ τὸν βουλευτὴν κ. Λούην ἐπισκεφθέντα αὐτὸν εἰς τὸ Μετόχιον Κύκκου μετὰ τοῦ βουλευτοῦ κ. Οἰκονομίδου καὶ παρακαλέσαντα νὰ δεχθῇ ἀντιπροσωπείαν τῆς ὑπὸ Ἐκκλησιαστικὴν τιμωρίαν κοινότητος Συγκράσεως ἔδωκε τὴν ἀπάντησιν ὅτι ἀδυνατεῖ ἀπολύτως νὰ πράξῃ τοῦτο διότι εὑρίσκεται ἐν ξένῃ ἐπισκοπικῇ δικαιοδοσίᾳ.

Οὕτως ἀποκαθιστῶντες τὴν ἀλήθειαν τῶν πραγμάτων ἐκφράζομεν καὶ πάλιν τὴν βαθεῖαν λύπην ἡμῶν ὅτι ἠδικήσαμεν τὴν Α. Πανιερότητα διὰ τοῦ καλήμου μας χωρὶς νὰ εἶνε τοῦτο ἡ πρόθεσις ἡμῶν.

Ν. Καταλάνος.

ΤΟ ΕΝ ΛΑΡΝΑΚΙ

Β. ΠΡΟΞΕΝΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Γνωστοποιεῖ ὅτι προκηρύσσεται διαγωνισμὸς ἐνεργηθησόμενος ἐν Ἀθήναις τὴν 15 Αὐγούστου, ὥραν 8 π.μ. ἐν τῷ Στρατιωτικῷ Σχολείῳ τῶν Εὐελπίδων πρὸς κατάταξιν ἑκατὸν ἑξήκοντα μαθητῶν καὶ ὑποψηφίων μαθητῶν τοῦ Στρατιωτικοῦ Σχολείου.

Διὰ πλείονας σχετικὰς πληροφορίας οἱ ἐνδιαφερόμενοι παρακαλοῦνται νὰ ἀπευθυνθῶσιν εἰς τὸ Πρεξενεῖον αὐτοπροσώπως ἢ δι' ἀντιπροσώπου.

Ἐν Λάρνακι τῇ 21 Ἰουνίου 1915.

Ὁ Πρόξενος

Ἀμπρος Ἰωνάλης.

ΔΗΛΩΣΙΣ

Ἀναφερόμενοι εἰς τὴν κατὰ τὰ παρελθόντα ἔτη γενομένην δήλωσιν ἡμῶν γνωστοποιοῦμεν καὶ αὐθις ὅτι ἡ Ἱερὰ ἡμῶν Μονὴ παρέχει εἰς τοὺς εὐσεβεῖς Αὐτῆς ἐπισκέπτας καὶ προσκυνητὰς ὁκταήμερον φιλοξενίαν καὶ περιποίησιν.

Μετοχίῳ Κύκκου 15. 6. 1915.

† Ὁ Ἡγούμενος Κύκκου

Κλεόπας.

ΕΚΘΕΣΙΣ

ΕΞΕΤΑΣΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΕΙΑΣ

ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΜΠΟΡΙΚΗΝ ΣΧΟΛΗΝ

ΛΕΥΚΩΣΙΑΣ

Ἡ Σχολικὴ Ἐπιτροπεία ἀπὸ τῆς συστάσεως τῆς Ἐμπορικῆς Σχολῆς ἔσχε τὴν πρόνοιαν ὅπως ἀναθέτῃ εἰς συμπολίτας νομομαθεῖς, γλωσσομαθεῖς καὶ μεμορφωμένους ἐμπόρους τὴν συγκρότησιν εἰδικῆς Ἐπιτροπείας πρὸς ἐξέτασιν προφορικὴν τῶν μαθητῶν τῆς Ἐμπορ. Σχολῆς, καὶ πάντα ἔλεγχον τῆς συντελεσθείσης δι' ὅλου τοῦ σχολ. ἔτους ἐργασίας.

Συνεχίζουσα τὴν τακτικὴν ταύτην παράδοσιν καὶ ἐφέτος πρὸς τοὺς κ.κ. Ι. Οἰκονομίδην, Βουλευτὴν καὶ διευθυντὴν τῆς Τραπέζης Κύπρου, Ν. Χρυσαφίνην πρώην καθηγητὴν καὶ διηγόρον ἀγγλομαθῆ, Ζήνωνα Ἰ. Ζαχαριάδην τελειόφοιτον τῆς ἐν Μασσαλίᾳ Ἐμπορ. Σχολῆς καὶ διηγόρον γαλλομαθῆ ἐμπορευόμενον, Σοφοκλ. Σαββίδην ἀπόφοιτον Ἑλβετικῆς Ἐμπορ. Σχολῆς, Στυλ. Μιχαηλίδην πτυχιοῦχον τῆς ἐμπορικῆς Σχολῆς Πειραιῶς, Κ. Σαμουὴλ πρώην Λογιστὴν τῆς Τραπέζης Κύπρου καὶ ἤδη Γεν. Ἀντιπρόσωπον ἀσφαλειῶν, Γιάγκον Νικολαΐδην γλωσσομαθῆ καὶ πεπειραμένον ἔμπορον καὶ τὸν κ. Κ. Γερολέμου εἰδικῶς σπουδάσαντα ἐν Βηρυττῷ καὶ γνωριμώτατον παρ' ἡμῖν ἔμπορ. πράκτορα.

Εἰς τὴν οὕτω συγκροτηθεῖσαν ἐξεταστικὴν Ἐπιτροπείαν ἐπετράπη πᾶσα ἐξουσία πρὸς ἔλεγχον τῆς ὅλης ἐργασίας τῆς Ἐμπορικῆς Σχολῆς καὶ ἐξέλεγξιν τῶν θεμάτων τῶν γραπτῶν καὶ τῶν προφορικῶν ἐξετάσεων.

Ἀτυχῶς ὅμως ἕνεκεν ἄλλων ἐνασχολήσεων πολλὰ μέλη δὲν ἠδυνήθησαν νὰ ἀποδεχθῶσι τὴν παράκλησιν τῆς Ἐπιτροπείας ἡ ἀποδεξάμενοι δὲν ἠδυνήθησαν νὰ προσέλθωσι κατὰ τὰς ὡρισμένας διὰ τὰς ἐξετάσεις ὥρας, οἱ προσελθόντες δὲ τούτων καὶ μετ' ἐπιστασίας ἐξετάσαντες καὶ τὰ γραπτὰ τῶν μαθητῶν καὶ ἐν ὅλῃ μάθησιν αὐτῶν προφορικῶς ἀπέστειλαν πρὸς τὴν Α. Μ. τὸν Ἀρχιεπίσκοπον, ὡς Πρόεδρον τῆς Σχολικῆς Ἐπιτροπείας τὴν ἑπομένην ἔκθεσιν αὐτῶν.

Η ΕΚΘΕΣΙΣ

Πρὸς τὴν Α. Μακαριότητα τὸν Ἀρχιεπίσκοπον ὡς Πρόεδρον τῆς Σχολ. Ἐπιτροπείας.

Εἰς Λευκωσίαν

Μακαριώτατε,

Ἐκπληροῦντες τὴν ἀνατεθεῖσαν ἐντολὴν διὰ τῆς ὑπὸ ἡμερ. 22 Μαΐου ἐπιστολῆς Ὑμῶν παρέστημεν εἰς τὰς προφορικὰς ἐξετάσεις τῆς τετάρτης καὶ τελευταίας τάξεως τῆς Ἑλλην. Ἐμπορικῆς Σχολῆς καὶ ἐπὶ τρεῖς ὅλας συναφεῖς ὥρας ἐξετάσαντες τοὺς μαθητὰς αὐτῆς εἰς διάφορα εἰδικὰ μαθήματα καὶ μετ' ἐπιστασίας διεξελθόντες τὰ κατὰ τὰς ἐγγράφους ἐξετάσεις προταθέντα θέματα εἰς τοὺς μαθητὰς τῶν τάξεων ὅλων ὑποβάλλομεν ὧδε ἔκθεσιν τῶν ἐντυπώσεων ἡμῶν.

Περὶ τὰ γλωσσικὰ μαθήματα περιωρίσθημεν εἰς τὰς ξένας γλώσσας, πάρεργον θεωρήσαντες τὴν ἐξέτασιν εἰς τὴν μητρικὴν ἑλληνικὴν γλῶσσαν.

Οἱ ἐξετασθέντες μαθηταὶ ἀνέγνωσαν ἀπταίστως ἀπὸ κειμένου ἀγγλικοῦ καὶ γαλλικοῦ ἀδιδάκτων κατ' ἐπιταγὴν ἡμῶν καὶ ἠρμήνευσαν εὐχερῶς εἰς τὴν ἑλληνικὴν καὶ τἀνάπαλιν.

Ἀξιοσημείωτον ἐπέδειξαν εὐχέρειαν περὶ τὴν σύντομον ἐμπορ. ἀλληλογραφίαν ἀγγλιστὶ καὶ γαλλιστὶ καὶ τἀνάπαλιν.

Οἱ μαθηταὶ ἠδύναντο νὰ συνδιαλέγωνται ἀγγλιστὶ καὶ γαλλιστὶ μετὰ τῶν οἰκείων καθηγητῶν καὶ ἡμῶν ἐπὶ διαφόρων ἐμπορικῶν θεμάτων, εἰς δὲ τὴν τουρκικὴν ἀξιοσημείωτον ἐπέδειξαν πρόοδον, λαμβανομένης ὑπ' ὄψει τῆς δυσχερείας περὶ τὴν ἀνάγνωσιν καὶ τὴν γραφὴν τῆς γλώσσης ταύτης, ἣν καθιστᾷ δυσχερεστέραν ἡ εὐνόητος δι' ἑλληνόπαιδας ἀντιπάθεια πρὸς τὴν γλῶσσαν ταύτην.

Ἡ ὀρθὴ ὅμως καὶ ἡ εὐχερὴς ὁπωσδήποτε ἀνάγνωσις ἐν τῇ Τουρκικῇ καὶ σύντομοί τινες διάλογοι ἐν αὐτῇ ἀποτελοῦσιν ἀξιόλογον ἐφόδιον πρὸς περαιτέρω μελέτην τῆς τουρκικῆς γλώσσης, πολὺ χρησίμου καὶ ἐν τῇ Νήσῳ ἡμῶν καὶ ἰδίᾳ διὰ τὰς γειτονας χώρας, αἵτινες ἀποτελοῦσιν εὐρὺ στάδιον ἐν μέλλοντι προσεχεῖ διὰ τὴν προοδευτικὴν καὶ ἐπιχειρηματικὴν ἑλληνίδα νεότητα.

Κατὰ τὰς προφορικὰς ἐξετάσεις ἐπὶ θεμάτων τῆς ἐμπορευματολογίας, ἐμποριολογίας καὶ ἐμπορ. ἀριθμητικῆς εὕρομεν τὰς ἀπαντήσεις τῶν μαθητῶν ὀρθὰς καὶ ἐπιτυχεῖς, ἐμφαινούσας ἀξιόλογον τῶν μαθητῶν κατάρτισμὸν περὶ τὰ μαθήματα ταῦτα.

Ἐλλείψεις τινὰς παρετηρήσαμεν εἰς τὴν λογιστικήν, τῆς ὁποίας δυνάμεθα ν' ἀποδώσωμεν εἰς τὴν ἔλλειψιν χρήσεως συγγράμματος εἰδικοῦ καὶ εὐμεθόδου εἰμὴ καὶ εἰς ἄλλην τινὰ αἰτίαν. Αἱ ἐλλείψεις αὗται δύνανται νὰ ἀναπληρωθῶσιν εὐχερῶς.

Ἐὰν εἰς πάντα ταῦτα προσθέσωμεν καὶ τὴν ἄλλην ἀνθρωπιστικὴν καὶ ἐγκύκλιον παίδευσιν τῶν μαθητῶν τῆς ἐμπορ. Σχολῆς, συμπεραίνομεν ἀσφαλῶς ὅτι παρασκευάζει αὕτη εὐέλπιδας ἐμπόρους καὶ ἐντίμους πολίτας τυγχάνουσα ἀξία τῆς πλήρους ἐμπιστοσύνης τῶν Ἑλλήνων γονέων, οὐδεμίαν δὲ δύνανται νὰ ὑποστῶσι πρὸς αὐτὴν σύγκρισιν αἱ παρ' ἡμῖν ξέναι σχολαὶ οὐ μόνον ὑστεροῦσαι ἐν τοῖς πλείστοις ἀλλὰ καὶ ἀναρμόδιαι ὅλως τυγχάνουσαι διὰ τοὺς ἑλληνόπαιδας.

Ἡ παρουσία διευθυντοῦ δεδοκιμασμένης ἐμπορικῆς καὶ ἐγκυκλίου μορφώσεως θὰ γένηται λυσιτελεστάτη εἰς τὴν μεγάλην καὶ σταθερὰν ἐπίδοσιν τῆς ἐμπορικῆς Σχολῆς, ἧς τὸ συντελεσθὲν ἤδη ἔργον εἶνε πολλοῦ λόγου ἄξιον, δεῖται δὲ αὕτη τοῦ ἐφοδιασμοῦ εἰδικῶν συλλογῶν ἐμπορίας καὶ βιομηχανίας καὶ ἄλλων ὀργάνων ὅσα σκοποῦσιν εἰς τὴν ἀπαραίτητον ἐπαρκτικὴν διδασκαλίαν.

Οὕτω συμπληρουμένη ἡ ἐμπορ. Σχολὴ θὰ ἐκπληροῖ τὸν προορισμὸν αὐτῆς ἐξαιρέτως καὶ θὰ θεραπεύῃ μεγάλας ἀνάγκας πρὸς τὴν πρακτικὴν ἐκπαίδευσιν τῶν ἑλληνοπαίδων.

Οἱ ἐξετασθέντες ὑφ' ἡμῶν τελειόφοιτοι μαθηταὶ τῆς ἐμπορ. Σχολ. δύνανται πολὺ ταχέως νὰ ἀναδειχθῶσιν εὐδοκιμώτατοι ὑπάλληλοι ἐν οἱῳδήποτε ἐμπορικῷ ἢ τραπεζικῷ γραφείῳ οἱωνδήποτε συναλλαγῶν μετὰ βραχεῖαν πρακτικὴν ἄσκησιν καὶ ὁδηγίαν ἐν τῇ ἐφαρμογῇ τῶν γνώσεων αὐτῶν εἰς τὴν πρᾶξιν.

Εὐχαριστοῦντες Ὑμᾶς καὶ αὐθις ἐπὶ τῇ τιμητικῇ ἐντολῇ, ἣν ἐπροσποιήσαμεν νὰ ἐκπληρώσωμεν εὐόρκως καὶ προθύμως.

Διατελοῦμεν μετὰ σεβασμοῦ καὶ τιμῆς ἐξαιρέτου

Κ. ΣΑΜΟΥΗΛ, Ἰ. ΩΑΝ. Χ. ΝΙΚΟΛΑΙΔΗΣ,
Κ. ΓΕΡΟΛΕΜΟΥ, ΣΤ. ΜΙΧΑΗΛΙΔΗΣ.

Η ΤΡΑΧΕΙΑ ΟΔΟΣ

ΕΙΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΝ

—Πῶς ἡ Ἑλλὰς θὰ ἠδύνατο νὰ ἀνοίξῃ τὴν πύλην καὶ πῶς τὸ γερμανικὸν χρῆμα προσπαθεῖνὰ τηρῇ ταύτην κλειστήν.

—Τὸ πρόβλημα τῶν Δαρδανελλίων.

Διπλωματικὴ κινῆδα ὑπὸ G. WARD PRICE.

Ὁ κ. *G. Ward Price* μακρὸν διανύσας χρόνον ἐσχάτως ἀνὰ τὴν Ἑλληνικὴν χερσόνησον ἐπέστειλεν εἰς τὴν Λονδίνειον ἐφημερίδα «*Mail*» γράφων πῶς ἡ Ἑλλὰς ἠδύνατο νὰ βοηθήσῃ ὅπως ἀνοιγῶσιν αἱ πύλαι τῆς Κωνσταντινουπόλεως εἰς τοὺς Συμμάχους καὶ τί τὸ κωλύον αὐτήν.

—Ὁ Βενιζέλος καὶ τὰ Δαρδανέλλια.

«Πάντες ἐχάρησαν ἐπὶ τῇ ἀγγελίᾳ ὅτι ὁ κ. Βενιζέλος ἐκέρδησε κατὰ τὰς τελευταίας γενικὰς ἐκλογὰς ἐν Ἑλλάδι διὰ πλειοψηφίας τριῶν τετάρτων, γράφει ὁ κ. *Ward*.

«Πρέπει ὅμως νὰ ἀποκλεισθῶσιν αἱ ἀκράτητες αἰσιοδοξίαι καὶ τῆς ἀπαισιοδοξίας περὶ ὑποθέσεων τόσων περιπλόκων οἷος ὁ δεσμὸς τῶν σκέψεων αἵτινες προκύπτουν ἀπὸ τῆς ἐνεστώσης διπλωματικῆς καταστάσεως ἐν Εὐρώπῃ.

«Πάντες κάπως ἀπεθαρρύνθημεν ἐσχάτως περὶ τῶν Δαρδανελλίων. Τὰ στρατεύματά μας ἀπέβησαν ἐκεῖ μεθ' ὑπερόχου γενναιότητος τῇ 12|25 Ἀπριλίου. Εἴμεθα τώρα εἰς τὰ μέσα Ἰουνίου καὶ δὲν ἐξησφαλίσαμεν ἔτι ἱκανὸν στήριγμα ἐπὶ τῆς χερσονήσου ὥστε νὰ δυνάμεθα νὰ προστατεύσωμεν ὅλον τὸ μέρος, ὅπερ κατέχομεν, τὸ ἀκρότατον σημεῖον αὐτῆς, κατὰ τῶν ὀβίδων τοῦ ἐχθροῦ.

—Ἐκτείνατε τὸν ἀριστερὸν ἀντίχειρα.

Ἐκτείνατε τὸν ἀριστερὸν ἀντίχειρα ἡμῶν κατὰ μέτωπον καὶ ἐγκαρσίως τοῦ σώματος ἡμῶν. Τοιοῦτον περίπου εἶνε τὸ σχῆμα τοῦ ἀκροτάτου τμήματος τῆς χερσονήσου τῆς Καλλιπόλεως, θεωρουμένης ἀπὸ τῆς ἐγγυτάτης τῶν τοῦ Αἰγαίου νήσων. Ὁ ὄνυξ τοῦ ἀντίχειρος τούτου εἶ ε τὸ ὑπὸ τῶν συμμάχων κατεχόμενον μέρος. Κατὰ τὸ μέσον ὅπως κόνδυλον εἶνε ὁ λόφος καλούμενος Ἀχῆ Μπαμπά. Ἔχει ὕψος 700 ποδ. μόνον καὶ πρὸς τὸ μέρος μας εἶνε κορύφωμα βαθμιαίας ἐξάρσεως τοῦ, ἐδάφους ἀπὸ τῆς θαλάσσης. Μεχρισοῦ ὅμως δυνηθῶμεν νὰ καταλάβωμεν τὸν Ἀχῆ Μπαμπὰ καὶ τοποθετήσωμεν τὰς πυροβολαρχίας μας ἐπ' αὐτοῦ τὰ τοποθετημένα ἐπ' αὐτοῦ Τουρκικὰ τηλεβόλα καὶ ἄλλα περὶ αὐτὸν δύνανται νὰ βομβαρδίζουν τὸν ὄνυχα τοῦ ἀντίχειρος ὃν κατέχομεν.

«Ὀφείλομεν ὅθεν νὰ ἐπιδιάξωμεν τὴν κατοχὴν τοῦ Ἀχῆ Μπαμπᾶ, ἵνα ἐξασφαλίσωμεν τὴν ἀπόβασιν ἡμῶν καὶ κατοχυρώσωμεν τὰς βάσεις καὶ τοὺς καταυλισμοὺς ἡμῶν ἀσφαλεῖς κατὰ τῆς σταθερᾶς ἀμηχανίας καὶ τῆς ἑκάστοτε βλάβης ἃς προξενοῦσιν αἱ ὀβίδες τοῦ ἐχθροῦ.

«Εἶνε μακρὰ καὶ δυσχερὴς ἐπιχείρησις, διότι ὁ Ἀχῆ Μπαμπᾶ εἶνε μικρότερον ὁμοίωμα τοῦ Σπίον Κόπ (τοποθεσία ὅπου ἐνικήθη ὁ Ποϊλλὲρ ἐν Τρανσβάαλ). Εἶνε περικεκαλυμμένη ἐπιτηδείως ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν γερμανῶν σκαπανέων οἵτινες ἔμαθον ὅλα τὰ μαθήματα ἃτινα ἐδίδαξεν ὁ πόλεμος εἰς τὴν Λύριν.

«Ἐπὶ πλέον, ὅταν κυριεύσωμεν τὸ ὕψωμα τοῦ πρώτου τούτου κονδύλου καὶ τοποθετήσωμεν τὰ τηλεβόλα μας ἐκεῖ ὅπως ἐμποδίζωμεν τὰς πυροβολαρχίας τοῦ ἐχθροῦ, αἵτινες θὰ μεταστοιθῶσι πέραν εἰς νέας θέσεις, τοῦ νὰ βομβαρδίσωσιν ἡμᾶς, ἔχομεν ἀκόμη νὰ συντελέσωμεν τὸν σκοπὸν ὃν ἐπιδιώκει νὰ ἐκτελέσῃ ἡ ἀπόβασις αὕτη εἰς τὴν χερσόνησον τῆς Καλλιπόλεως.

«Ἐχομεν ἀκόμη νὰ προχωρήσωμεν ἱκανῶς περαιτέρω περὶ τὰ ὀκτὼ μίλια —ἐπὶ χώρας πολὺ διακεκομμένης καὶ δυσβάτου καὶ νὰ κυριεύσωμεν τὰ φρούρια ἐπὶ τῆς Εὐρωπαϊκῆς ἀκτῆς τῶν στενῶν, ἅτινα κεῖνται ἐπὶ τοῦ ὁμοιώματος ἀντίχειρος ἀνειβῶ ἐπὶ τοῦ κατωτέρου κονδύλου ὅπου ὁ ἀντίχειρ ἑνοῦται μετὰ τῆς χειρός.

«Καὶ ἐπειδὴ ἐκράτησαν ἡμᾶς ἐπὶ τὰ ἑβδομάδας τοῦ νὰ προχωρήσωμεν εἰς τὸ σημεῖον ὅπου εἶνε τώρα τὰ χαρακώματα τοῦ μετώπου μας, τέσσαρα μίλια ἀπὸ τῶν σημείων τῆς ἀποβάσεως, θὰ ἀπασχολήσῃ ἡμᾶς ἱκανὸν χρόνον προφανῶς ὅπως ἀνοίξωμεν τὸν δρόμον ἡμῶν πρὸς τὴν Μάδυτον καὶ τὸ Κιλίδ—Πάχρ.

—Τί ἠδύνατο νὰ πράξῃ ἡ Ἑλλάς.

«Πάντα ταῦτα βεβαίως, πρέπει νὰ προεῖδε καὶ ὑπελόγισε τὸ Συμμαχικὸν ἐπιτελεῖον, καὶ τὸ ἐπικρατοῦν αἴσθημα τῆς ἀνυπομονησίας καὶ ἀποθαρρύνσεως περὶ τῶν ἐπιχειρήσεων τῶν Δαρδανελλίων εἶνε συνεπῶς περιττόν.

«Σύγαμα θὰ ἦτο προδήλως πολλῷ κάλλιον καὶ εὐχερέστερον, ἂν ἠδυνάμεθα νὰ εὕρωμεν ὀπισθίαν τινα θύραν ἢ πάροδον διὰ τὴν Κωνσταντινούπολιν καὶ ἀποφύγωμεν οὕτω τὴν μεγάλην θυσίαν ὑπάρξεων μαχόμενοι δι' ὅλου τοῦ στενοῦ τούτου διαδρόμου τῆς Χερσονήσου.

«Ἀκριβῶς ἐν σχέσει πρὸς τοῦτο ἡ προσεχὴς ἐπάνοδος τοῦ κ. Βενιζέλου εἰς τὴν ἐξουσίαν ἐν Ἑλλάδι ἐχαιρετίσθη ὑπὸ πάντων. Ἐὰν οἱ Ἕλληνες, λέγουσι, ἀποστείλωσι στρατὸν νὰ ἀποβιβασθῇ εἰς Αἶνον ἢ εἰς Πλαγιάριον, κατὰ τὴν ῥίζαν αὐτὴν τῆς Χερσονήσου, οἱ Τοῦρκοι εἴτε θὰ ὑποχωρήσωσιν ὀλίγα καὶ θὰ ἀφήσωσιν αὐτοὺς νὰ προελάσωσιν ἢ θὰ ἀναγκασθῶσι νὰ ἀπορύρωσι τὰ στρατεύματα ἐκ Καλλιπόλεως ἵνα ἀντιμετωπίσωσιν αὐτούς, καὶ ἀνακουφίσωσι τὸν ἀγῶνα τοῦ Συμμαχικοῦ Στρατοῦ.

—Τὸ Ἑλληνικὸν Ἐπιτελεῖον λέγει «ὄχι».

«Πιθανῶς ὅμως πρέπει νὰ παρασκευαζώμεθα δι' ἀπογοήτευσίν τινα, ἐὰν στηριζώμεθα εἰς τὴν ἐπάνοδον τοῦ κ. Βενιζέλου εἰς τὴν ἐξουσίαν ὅπως ἐνεργήσῃ πάντα ταῦτα.

«Ὁ κ. Βενιζέλος εἶνε, βεβαίως, ἐθνόφρων διατεθειμένος ὑπὲρ τῆς συμπράξεως ἐν τῷ πολέμῳ. Ἀπεδείχθη μέγας καὶ ὀξυδερκὴς πολιτικὸς χωρὶς νὰ ἐξογκώνωμεν τὴν σημασίαν τῶν λέξεων τούτων.

«Ὁ κ. Βενιζέλος κατανοεῖ ἤδη ὅτι ἡ μέλλουσα εὐημερία καὶ ἡ ἐπέκτασις τῆς πατρίδος του συνδέονται μετὰ τῆς ἐπιτυχίας τῶν Συμμάχων, ἐνῷ, ἂν κερδήσῃ ἡ Γερμανία, θὰ ἐπανέλθῃ αὕτη εἰς τὴν προτέραν ἀσημότητα αὐτῆς, ἐπιβεβαρημένη ἐν τῷ χρόνῳ τούτῳ ὑπὸ τῆς ἀνάγκης δουλικῆς ὑποταγῆς εἰς τὸν ὡπλισμένον παληκαρᾶν τῆς Εὐρώπης.

«Ὁ λόγος δι' ὃν ἡ Ἑλλὰς θέλει νὰ κρατῇ τὸν στρατὸν αὐτῆς οἶκοι εἶνε ὅτι φοβεῖται τὴν Βουλγαρίαν.

«Συνεπῶς, τὸ Ἑλληνικὸν Γενικὸν Ἐπιτελεῖον ἐναντιοῦται ἀπολύτως κατὰ τῆς ἀποστολῆς καὶ ἑνὸς μόνου ἑλληνικοῦ τάγματος ἔξω τῆς χώρας.

«Ἡ Βουλγαρία, ἀπὸ στρατιωτικῆς ἀπόψεως, εἶνε ἐνδιαφέρουσα διὰ δύο λόγους. Ἔχει αὕτη ἕνα τῶν ἀρίστων στρατῶν εἰς τὰ Βαλκάνια, καὶ διὰ τὴν γεωγραφικὴν θέσιν της κατέχει τὰς κλεῖδας τῆς ὀπισθίας θύρας τῆς Κωνσταντινουπόλεως.

«Οἱ Βούλγαροι ἐκαυχῶντο πρὸς ἐμὲ ὅτε ἤμην ἐκεῖ τὸν π. μῆνα ὅτι θὰ κατελάμβανον τὴν Ἀδριανούπολιν ἐντὸς δύο ἡμερῶν ἀπὸ τῆς κηρύξεως τοῦ πολέμου κατὰ τῆς Τουρκίας. Δὲν θὰ ἐβράδυνον πρὸς τοῦτο τρώντι ἀφοῦ τὸ πλεῖστον τῶν τηλεβόλων καὶ τῆς φρουρᾶς ἀπεστάλησαν εἰς Δαρδανέλλια. Καὶ ἐξ Ἀδριανουπόλεως ὁ σιδηρόδρομος φέρει εἰς τὴν ὕπαιθρον κατ' εὐθεῖαν εἰς Κων)πολιν, μὲ μόνας τὰς γραμμὰς τῆς Τσαϊάλτσας, αἵτινες εἶνε ἀδύνατοι συγκρινόμεναι πρὸς τὰς θέσεις τῆς Χερσονήσου, ὅπως προκαλύψωσι τὴν Κ)πολιν.

«Μέχρι τοῦδε οἱ Βούλγαροι παρέμειναν ἀτάραχοι καὶ οὐδὲν εἶπον περὶ τοῦ πολέμου τούτου.

—Τί θέλει ἡ Βουλγαρία.

«Ἐν ὑπάρχει καλὸν σημεῖον περὶ τῆς καταστάσεως, ὅτι πᾶς τις γινώσκει τί θέλει ἡ Βουλγαρία. Θέλει παραχωρήσεις παρὰ τῆς Σερβίας καὶ τὴν Καβάλλαν παρὰ τῆς Ἑλλάδος—τὰς χώρας αἵτινες ἀρχικῶς εἶχον παραχωρηθῇ εἰς αὐτὴν ὑπὸ τοῦ Βαλκανικοῦ Συνδέσμου ὅστις ἐνίκησε τὴν Τουρκίαν.

«Μέχρι τοῖδε οἱ Σύμμαχοι δὲν ἐφάνησαν διατεθειμένοι ὅπως πληρώσωσι τὸ τίμημα τῆς Βουλγαρίας.

«Ἐξ ἄλλου, τὰ Δαρδανέλλια στοιχίζουσιν εἰς τοὺς συμμάχους πολὺ αἷμα. Καὶ ἂν ἡ θυσία ὀλίγων μιλίων σερβικοῦ ἐδάφους θὰ ἐβοήθει τὰς ἐπιχειρήσεις ταύτας φέρουσα τὴν Βουλγαρίαν εἰς αὐτάς, ἀναμφίβολον εἶνε ὅτι ἡ ἀποζημίωσις ἣν ἡ Σερβία θὰ ἐλάμβανε μετὰ τὸν πόλεμον ἐπιτυγχάνουσα ἔξοδον εἰς τὸ Ἀδριατικὸν καὶ λαμβάνουσα τμῆμα οὐγγρικῆς χώρας, τὸ καλούμενον Βανᾶτον. Θὰ διήνοιγεν οὕτω νέαν ἄποψιν, ὥστε ἡ ἀπάρνησις τῶν κερδῶν αὐτῆς ἀπὸ τοῦ δευτέρου Βαλκανικοῦ πολέμου εὐκολώτερον νὰ λησμονηθῇ.

—Ἡ διπλωματικὴ αὕτη κινῆδα τῶν Βαλκανικῶν πρέπει νὰ ἀποσπασθῇ, καὶ ἐπειδὴ ἡ Ἀγγλία εἶνε ἡ μόνη Δύναμις ἣν πάντα τὰ Βαλκανικὰ Κράτη ὁμοφώνως ἐμπιστεύονται, ἡ πρωτοβουλία πρὸς τοῦτο ἀνήκει εἰς αὐτήν, περαίνει ὁ κ. *Ward*.

—Γερμανικαὶ σκευωρίαι ἐν Ἀθήναις.

Καλῶς πληροφορημένος Ἕλλην ἀνταποκριτὴς τοῦ «*Telegraph*» παρέχει ἐκτακτά τινα γεγονότα περὶ γερμανικῶν σκευωριῶν ἐν Ἀθήναις ἐναντίον τοῦ κ. Βενιζέλου.

«Ἐγένετο ἀφειδὴς δαπάνη γερμανικοῦ χρυσίου ἐν Ἀθήναις εἰς κλίμακα ἥτις δύναται νὰ παραλληλισθῇ μόνον πρὸς τὰς προσφάτους ἀποκαλύψεις τῶν Τευτονικῶν σκευωριῶν ἐν Ρώμῃ. Σκοπὸς τούτων ἦτο ὁ ἀποκλεισμὸς τοῦ κ. Βενιζέλου ἀπὸ τῆς ἐξουσίας.

«Ὅπως ἐπιτύχωσι τοῦ σκοποῦ

ΤΟ ΠΡΟΒΛΗΜΑ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΤΡΟΦΗΣ ΤΗΣ ΑΥΡΙΟΝ ΚΑΙ ΕΝ ΚΥΠΡΩ

Ἐν Ἀγγλίᾳ ἅμα τῷ θερισμῷ πολὺς ἤρχισε νὰ γίνηται λόγος περὶ τῆς κρυτάτης καλλιεργείας σίτου καὶ ἐπεκτάσεως τῆς κτηνοτροφίας, ἵνα ἐπαρκέσῃ ἡ χώρα εἰς τὴν διατροφὴν τοῦ πυκνοτάτου πληθυσμοῦ αὐτῆς καὶ πρὸς ἀντιμετώπισιν τῶν ἀναγκῶν τοῦ προσεχοῦς ἔτους.

«Ἀποδίδοντες εἰς τὴν καλλιέργειαν τὰ 4,000,000 πλέθρων ἀτινὰ χρησιμοποιοῦνται ὡς λειμῶνες ἀπὸ τοῦ 1872, θὰ εἴχομεν £ 50,000,000 ἀξίας τροφὴν ἀπὸ τούτων· καὶ θὰ ἠλαττοῦμεν τὴν ἐτησίαν εἰσαγωγὴν κατὰ μέγα ποσόν.

«Οἱ γεωργοὶ ἄριστα πράττουσιν ὀνειροπολοῦντες ὅπως πρσβῶσιν ἐκουσίως εἰς τοιοῦτο διάβημα, γράφει ἡ «*New Statesman*».

Τὸ ζήτημα τῆς ἐξασφαλίσεως τῆς τροφῆς διὰ τὸ προσεχὲς ἔτος προκαλεῖ σύντονον τὴν προσοχὴν τῶν ἐν Ἀγγλίᾳ. Ὁ Σὶρ Ὁράτιος Πλὼνκετ καὶ ἄλλοι περὶ τὰ γεωργικὰ εἰδήμονες προέτρεψαν τὴν Κυβέρνησιν ὅπως προβῇ εἰς δραστηρίαν ἐνέργειαν πρὸς αὔξησιν τῆς ἐν τῇ χώρᾳ παραγωγῆς τῶν τροφίμων.

—Ἡ Ἐπιτροπεία τοῦ Λόρδου Σέλπορν.

Ὁ Πρόεδρος τοῦ Γεωργικοῦ Συμβουλίου καὶ τῆς Ἁλιείας διώρισεν εἰδικὴν ἐπιτροπὴν ὅπως μελετήσῃ καὶ ἀναφέρῃ τινα πρέπει νὰ γένωνται διαβήματα διὰ νομοθεσίας ἢ ἄλλως πρὸς τὸν μόνον σκοπὸν νὰ διατηρήσωσι καὶ εἰ δυνατὸν, αὐξήσωσι τὴν ἐνεστῶσαν παραγωγὴν τροφῆς ἐν Ἀγγλίᾳ καὶ Οὐαλίᾳ ἐπὶ τῇ προβλέψει ὅτι ὁ πόλεμος θὰ παρετείνετο πέρα τοῦ θερισμοῦ τοῦ 1916.

Πράξατε τοῦτο τώρα.

«Ἐὰν πρόκειται νὰ γείνῃ τι λόγου ἄξιον πρὸς διοργάνωσιν μεγαλειτέρας παραγωγῆς τροφῆς ἐν τῇ χώρᾳ ταύτῃ διὰ τοὺς ἐνώπιον ἡμῶν καιροὺς, πρέπει νὰ γείνῃ τοῦτο κατὰ τοὺς τρεῖς ἀμέσως ἑπομένους μῆνας, γράφει ὁ «*Telegraph*». Ἡ γενησομένη γεωργικὴ χρῆσις τῆς χώρας πρέπει νὰ διευθετηθῇ ἅμα τῇ συγκομιδῇ τοῦ θερισμοῦ, καὶ τὰ μέσα ἀτινα θὰ δοθῶσι πρὸς τοῦτο πρέπει νὰ διευθετηθῶσι ταχέως, ἐὰν θέλωμεν νὰ ἦνε ὁ θερισμὸς τοῦ 1916 ὅπως ἀπαιτεῖ ἡ ἐθνικὴ ἀσφάλεια. Ἡ νέα Ἐπιτροπεία εὑρίσκεται ἤδη ἐν τῷ ἔργῳ· περιλαμβάνει τὰς ἀρίστας διανοίας ἐξ ὅσων ἀφιερώθησαν εἰς τὴν Βρεττανικὴν γεωργίαν κατὰ τὰ τελευταῖα ταῦτα ἔτη.»

—Μεγάλη εἰσαγωγὴ σίτου.

Τὸ ζήτημα εἶνε ὅπως ἐπεκταθῇ ὡς οἷόν τε ἡ ἐπιτόπιος παραγωγὴ τροφίμων καὶ κρέατος ἐν καιρῷ τῷ δέοντι. Νὰ γένηται δὲ τὸ δυνατὸν ὅπως ἐξασφαλισθῇ ἡ συμπληρωματικὴ προμήθεια τροφίμων ἀπὸ πηγῶν ἐν τῇ χώρᾳ ἡμῶν.

Ἡ **Μ. Βρεττανία** εἰσάγει 30,000,000 κουὼρτερ σίτου—ἤτοι 37 τοῖς ἑκατὸν τοῦ ὅλου ἐξαγομένου σίτου ἐξ ὅλων ὁμοῦ τῶν ἐξαγωγικῶν χωρῶν τοῦ κόσμου λέγει ἡ «*Nation*».

Ἡ Γερμανία εἰσάγει δέκα ἑκατομμύρια.

Ἡ Γαλλία εἰσάγει τρία ἢ τέσσαρα ἑκατομμύρια.

Ἡ Ἰταλία καὶ **τὸ Βέλγιον** εἰσάγουσιν ἑπτὰ ἑκατομμ. ἑκάστη.

Ἡ Ρωσία ἐξ ἄλλου ἐξάγει δεκαὲξ ἑκατομμ. κουὼρτερ, ἤτοι 20 τοῖς ἑκατὸ τῆς ὅλης ἐξαγωγῆς ἐν τῷ κόσμῳ.

Τὸ πρόβλημα περὶ τῆς τροφῆς δύναται νὰ τεθῇ καὶ ἄλλως.

Ἡ Μ. Βρεττανία παράγει 3 τοῖς ἑκατὸν τοῦ ἄρτου αὐτῆς.

Ἡ Γερμανία παράγει 35 τοῖς ἑκατὸ τοῦ ἄρτου της.

Ἡ Γαλλία παράγει 80 τοῖς ἑκατὸ τοῦ ἄρτου της.

—Τί περὶ τοῦ προσεχοῦς θερισμοῦ;

Ποῖος ὅμως θὰ ἦνε ὁ σημερινὸς θερισμός;

«Τὸ Βέλγιον καὶ μέρος τοῦ γονιμωτάτου διὰ σιτηρὰ ἐδάφους τῆς Γαλλίας κατέχονται ὑπὸ τῶν γερμανῶν καὶ αἱ σημαντικώταται σιτοφόροι ἐκτάσεις τῆς Γερμανίας καὶ τῆς Αὐστρουγγαρίας ἀποτελοῦσι τὰ πεδία τῶν μαχῶν τοῦ Ἀνατ. μετώπου—Ἀνατολ. Πρωσία καὶ Γαλικία—λέγει, ἡ «*Nation*». Ἀλλαχοῦ ἡ γεωργία διεξήχθη ὑπὸ τῆς δυσχερείας ἃς ἐπροξένησε ὁ πόλεμος καὶ ἡ κινητοποίησις· Ἐπομένως θὰ ὑπάρξῃ μέγα ἔλλειμμα εἰς τὸν εὐρωπαϊκὸν θερισμὸν καὶ τοῦτο θὰ ἀνέλθῃ πιθανώτατα εἰς 60—70 ἑκατομ. κουὼρτερ.

Τὸ ἔλλειμμα δὲν εἶνε δυνατὸν πιθανῶς νὰ ἀναπληρωθῇ ἀπὸ πηγῶν ἐκτὸς τῆς Εὐρώπης. Ὁ Καναδᾶς προσδοκᾶται ὅτι θὰ αὐξήσῃ τὴν σιτοπαραγωγήν του κατὰ 5 ἑκατομ. κουὼρτερ ἀλλ' ἡ Αὐστραλιανὴ συγκομιδὴ ἀπέτυχεν. Ὁ κ. Φειλδιγκ ὑπολογίζει ὅτι αἱ εἰσάγουσαι σίτον χῶραι θὰ ἐπιχειρήσωσι νὰ ἀγοράσωσιν 150 ἑκατομ. κουὼρτερ εἰς τὰς χώρας ἀπὸ τῶν ὁποίων συνήθως εἰσῆγον ἐν ὅλῳ 85 ἑκατομμύρια.

—Καὶ ἡ Κύπρος ἐν κινδύνῳ.

Ἡ Κύπρος δὲν εἶνε ἀπηλλαγμένη τῶν συνεπειῶν τοῦ πολέμου, ἥτις ἂν δὲν ἐπεστρατεύθη, ὀφίσταται πάσας τὰς ἄλλας ἀπὸ τοῦ πολέμου δυσχερείας καὶ ζημίας.

Ἀφῃρέθη ἐν πρώτοις τὴν ἐλευθερίαν τοῦ ἐμπορίου καὶ παρακωλύεται ὅπως ἀποστείλῃ τὰ προϊόντα της εἰς τὰς μᾶλλον συμφερούσας ἀφορὰς, ἀλλὰ δὲ τῶν προϊόντων αὐτῆς οἷα ἡ σταφὶς καὶ οἱ οἶνοι εἶνε παντελῶς ἀζήτητοι, καὶ οἱ στατιστικοὶ πίνακες παρουσιάζουσι τρομερὸν κατρακύλισμα τῆς ἐξαγωγῆς.

Εἰς τὰς ἀπὸ τοῦ πολέμου δυσχερείας καὶ ὑπερόγκους ζημίας ἐπῆλθε καὶ ἡ δυσμένεια τοῦ οὐρανοῦ.

Ἡ παρατεταμένη ἀνομβρία κατὰ Φεβρουάριον καὶ Μάρτιον, δύο κρισίμους διὰ τὴν γεωργίαν μῆνας, ἔβλαψε μεγάλως τὴν γεωργίαν, διότι ἡ ἀπόδοσις τῶν σιτηρῶν ἠλαττώθη τὰ μέγιστα.

Εἶνε εὐτύχημα διὰ τὸν τόπον ὅτι οἱ γεωργοὶ ἐξ οἰκείας προνοίας καὶ πρωτοβουλίας ἐπεξέτειναν φέτος τὴν καλλιέργειαν καὶ σπαρὰν εἰς μεγάλας ἐκτάσεις, ὥστε ἂν ὁ οὐρανὸς ἐφαίνετο ὁλοχερῶς εὐμενὴς, θὰ εἴχομεν ἀφθονίαν σιτηρῶν, καὶ οἱ γεωργοὶ ἀσφαλῶς θὰ ἀπηλλάσσοντο τῶν χρεῶν αὐτῶν.

Τὴν εὔνοιαν ταύτην ἠρνήθη ἀτυχῶς ὁ κυπριακὸς οὐρανὸς καὶ ἡ ἐκτεταμένη καλλιέργεια μόλις παρέχει ἄρτον εἰς τὸν τόπον διὰ τὰ δύο ἴσως τρίτα τοῦ τοῦ ἔτους, ἄνευ οὐδεμιᾶς τούτων ἐξαγωγῆς.

Παρὰ πάντα ταῦτα ἡ Κυβέρνησις προεκήρυξεν ὅτι δὲν θὰ διανείμῃ φέτος δάνειον σπόρου εἰμὴ εἰς τοὺς προφανῶς ἀστοχήσαντας περὶ τὴν γεωργίαν, ἀντὶ νὰ μεριμνήσῃ αὐτὴ πρώτη ἀπὸ τοῦδε οὐ μόνον δάνειον σπόρου νὰ διανείμῃ δαψιλῶς ἀλλὰ καὶ ἔγκαιρον εἰσαγωγὴν ξένου σίτου νὰ ἐνεργήσῃ πρὸς συντήρησιν τῶν ὀρεινῶν διαμερισμάτων ἐκείνων ὧν καὶ ἡ παραγωγὴ τῶν χαρουπίων ἀποτυγχάνει ἕνεκα τῆς βραχυκαρπίας καὶ ὁ οἶνος καὶ αἱ σταφίδες θὰ ἦνε αἰτήτοι καὶ φέτος ὡς καὶ πέρυσιν.

Οὐχὶ μόνον ἡ φιλανθρωπία ἀλλὰ καὶ αὐτὴ ἡ τιμὴ τῆς Βρεττανικῆς Κυβερνήσεως ἐπιβάλλουσιν ὅπως ἐξασφαλίσῃ τὴν Νῆσον ταύτην ἀπὸ τῆς δυστυχίας καὶ τῆς πείνης, ἥτις δὲν θὰ ἦνε παροδικὴ ἀλλὰ διηνεκὴς ἐπὶ ἔτη συνεχῆ, ἂν ἀφεθῶσιν οἱ γεωργοὶ ἀβοήθητοι νὰ ἐπιβαρυνθῶσι ὑπὸ χρεῶν ἀτινα διὰ τοὺς βαρεῖς ὅρους αὐτῶν θὰ εἶνε ἀνίκανοι νὰ ἐξοφλήσωσι καὶ θὰ γένωνται ἢ δουλοπάροικοι τῶν δανειστῶν ἢ θῆτες ἀστεγοι.

Ἡ πληθώρα τοιούτων θητῶν ἐν χώρᾳ ἐσπερημένῃ βιομηχανίας καὶ μεγάλων ἔργων, ἀποβαίνει αἰτία τῆς μεγάλης αὐξήσεως τῆς ἐγκληματικότητος καὶ τῆς ἐλλείψεως τῆς δημοσίας ἀσφαλείας καὶ τάξεως.

Λόγοι ἄρα φιλανθρωπίας, λόγοι τιμῆς καὶ λόγοι δημοσίας ἀσφαλείας ἐπιβάλλουν εἰς τὴν Κυβέρνησιν ὅπως καταβάλῃ πᾶσαι ἐνέργειαν πρὸς παροχὴν ἄρτου εἰς τὰ λιμώττοντα διαμερίσματα καὶ παροχὴν πάσης δυνατῆς βοηθείας ἵνα καὶ φέτος οἱ γεωργοὶ καλλιεργήσωσιν ὡς οἷόν τε μεγάλην ἔκτασιν γαιῶν.

ΚΥΠΡΙΑΚΑ

ΑΝΩΤΕΡΑ ΚΑΙ ΜΕΣΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΙΣ ΕΝ ΛΕΥΚΩΣΙΑ

ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟΣ ΑΜΙΛΤΟΣ

Τὸ πνευματικὸν ἄμιλτον τῶν τῆς ἀνωτέρας καὶ μέσης παιδείας Ἐκπαιδευτηρίων τῆς Κυπρ. πρωτευούσης ἀπετέλεσαν φέτος μετ' εὐδοκίμους σπουδὰς καὶ ἐπιτυχεῖς ἐξετάσεις ἀποληθέντες οἱ ἑξῆς:

ΔΙΔΑΣΚΑΛΕΙΟΝ ΘΗΛΕΩΝ

Πτυχίον τοῦ Διδασκαλείου τῶν Θηλέων ἔλαβον αἱ ἑπόμεναι δεσποινίδαι κατ' ἀλφαβητικὴν τάξιν.

Ἀγαπίου Ἀντιγόνη, Ἀναστασίου Ἀγγελικὴ, Ἀνδρέου Μαρία, Ἀντωνίου Ἰωάννα, Γεωργιάδου Μαρία, Δημητρίου Ἑλένη, Θεοδότου Θ. Εὐανθία, Θεοδώρου Περσεφόνη, Ἰωαννίδου Ἑλένη, Ἰωάννου Θεοδώρα, Κυπριανοῦ Καλλιρρόη, Κωνσταντίνου Θεοφανώ, Κωνσταντίνου Μαρία, Λαμπερτίου Ἰωάννα, Λιμνάτου Κόρρινα, Μιχαηλίδου Ἀναστασία, Μιχαηλίδου Θεανώ, Μιχαὴλ Ὄλγα, Νικολαΐδου Αἰκατερίνη, Νικολάου Εἰρήνη, Νικολάου Ἑλένη, Παπανικολάου Δόμνα, Παρασκευαΐδου Κλεονίκη, Πολυκάρπου Ἀντιγόνη, Σαββίδου Πολυξένη, Στυλιανοῦ Ἑλένη, Τοφαρίδου Ξανθίππη, Χαραλαμπίδου Δωροθέα, Χρίστου Ἰωάννα, Χριστοδούλου Ἀσπασία.

ΠΑΓΚΥΠΡΙΟΝ ΔΙΔΑΣΚΑΛΕΙΟΝ

Νέοι πτυχιοῦχοι διδάσκαλοι.

Οἱ ἑπόμενοι ἔλαβον πτυχίον Διδασκαλείου κατ' ἀλφαβητικὴν τάξιν.

Ἀναστασιάδης Α. Ξενοφ., Γεωργιάδης Η. Ἀντώνιος, Γεωργιάδης Κ. Ἀγαμέμνων, Γεωργίου Σωκράτης, Γιαννακοῦ Κ. Ἄγγελος, Γρηγοριάδης Ν. Κυπριανὲς, Χάρκος Π. Εὐτύχιος, Χάρκος Μ. Γαβριὴλ, Θεοδούλου Μιχαὴλ, Ἰωαννίδης Α. Ἰωάννης, Ἰωαννίδης Ν. Κωνστ., Κάλφας Σ. Κῦρος, Μακρίδης Σ. Σωσθένης, Μακρίδης Σ. Χρύσανθος, Πάλλης Μ. Κυπριανὸς, Παπαχαραλάμπους Χ. Γεώργιος, Τοφαρίδης Μ. Ἰωάννης, Τοφαρίδης Ι. Νεοπτόλεμος, Χ'' Μηνᾶς Γεώργιος, Ψωλλίδης Ι. Μιλτιάδης.

ΠΑΓΚΥΠΡΙΟΝ ΓΥΜΝΑΣΙΟΝ

Ἔτυχον ἀπολυτηρίου τοῦ Κλασσικοῦ Γυμνασίου οἱ ἑπόμενοι:

Γιαννόπουλος Χ. Ἰωάννης, Ἡλιάδης Γ. Ἰωάννης, Κωνσταντινίδης Σ. Μιχαήλ, Μιχαηλίδης Λαυρέντιος, Πάμπουλος Α. Κλεάνθης, Παπανικολάου Γ. Ἀνδρέας, Περιστιανίδης Κ. Χρίστος, Πέτρου-Νικόλαος, Σαβεριάδης Χ. Σαβέρης, Χ'' Δημητρίου Α. Μιχαήλ.

Μετὰ τοῦ διδασκαλικοῦ πτυχίου ἔλαβον —καὶ ἀπολυτήριον Γυμνασίου μετὰ δοκιμασίαν οἱ κ.

Γεωργιάδης Η. Ἀντώνιος, Ἰωαννίδης Ε. Κωνσταντῖνος, Μακρίδης Σ. Χρύσανθος, Τοφαρίδης Ι. Νεοπτόλεμος, Χατζημηνᾶς Γεώργιος.

ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΣΧΟΛΗ

Μετὰ δοκιμασίαν ἐνώπιον εἰδικῆς Ἐπιτροπείας ἔλαβον πτυχίον οἱ ἐκ τῶν τελειοφοίτων τῆς Ἐμπορικῆς Σχολῆς οἱ ἑπόμενοι κατ' ἀλφαβητικὴν τάξιν

Ἰωαννίδης Σ. Κωνσταντῖνος, Κυριακίδης Χ. Νεοπτόλεμος, Λοϊζίδης Κ. Ὅμηρος, Οἰκονομίδης Π. Γεώργιος καὶ Χατζηιωάννου Κ. Κωνσταντῖνος.

Τέσσαρες ἄλλοι μαθηταὶ τῆς τελευταίας τάξεως εὐδοκιμοῦντες εἰς τὰς σπουδὰς αὐτῶν παρεσύρθησαν δι' ἀνεκτελέστων ὑποσχέσεων ὑπὸ τοῦ ἀπολυθέντος διευθυντοῦ τῆς Ἐμπορ. Σχολῆς καὶ ἀπέτυχον τῶν παραδόσεων καὶ τῶν ἐξετάσεων αὐτῆς.

ΣΟΒΑΡΟΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΝ ΖΗΤΗΜΑ

ΔΙΑ ΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑΝ ΚΑΙ ΤΗΝ ΚΟΙΝΩΝΙΑΝ

Τὴν προσοχὴν ἡμῶν προκαλοῦσιν ἔντιμοι πολῖται ἐπὶ σοβαρὸν κοινωνικὸν ζήτημα ἐνδιαφέρον μεγάλως τὴν ἀστυνομίαν καὶ τὴν κοινότητα.

Ἀπό τινος συχνότατα ἀπέβησαν αἱ μικροκλοπαὶ αἵτινες πολὺ ἀπασχολοῦσι τὴν Ἀστυνομίαν καὶ ἐνοχλοῦσι τὰς οἰκογενείας καὶ τοὺς ἄλλους πολίτας, καὶ οἱ δράσται τῶν μικροκλοπῶν τούτων σπανίως συλλαμβάνονται, συμπίπτουσι δὲ αἱ μικροκλοπαὶ μετὰ τῆς πληθώρας ἀέργων καὶ ἀδεσπότων ἀγυιοπαίδων, εἵτινες διημερεύουσιν ἀργοὶ καὶ ἀποζῶσιν ἀπὸ τοιούτων κλοπῶν ἢ ἄλλων ἀκατανομάστων πράξεων· ὁ ἀριθμὸς τούτων αὐξάνεται κυρίως κατὰ τὴν ὥραν ταύτην τοῦ ἔτους, ὅτε πᾶσας τὰς ὥρας τῆς ἡμέρας καὶ τῆς νυκτὸς συναντῶμεν πλῆθη τοιούτων ἀγυιοπαίδων, εἵτινες οὕτω παρασκευάζονται διὰ τὸ προσεχὲς μέλλον κακοποιοί, ταραξίαι, λωποδύται στοιχεῖα φθοροποιὰ τῆς κοινότητος, παράσιται καὶ λυμεῶνες κοινωνικοί.

Ἀλλαχοῦ αἱ πολιτεῖαι ἀγρυπνοῦσιν ἐπὶ τῶν ἀνεστίων καὶ ἐγκαταλελειμμένων τούτων παίδων, ὑποχρεοῦσαι αὐτοὺς ὅπως καὶ γράμματα καὶ τέχνας μανθάνωσι καὶ ἀποζῶσιν ἀπὸ ἐντίμου καὶ ἐπιπόνου ἐργασίας.

Καθῆκον βεβαίως ἔχει πρώτη ἡ κοινότης διὰ τῶν ἐκκλησιαστικῶν καὶ κοινοτικῶν ἀρχῶν αὐτῆς ἵνα μεριμνήσῃ περὶ τῶν παίδων τούτων παρέχουσα εἰς αὐτοὺς παίδευσιν στοιχειώδη καὶ ἐπαγγελματικὴν μόρφωσιν, ἐξευρίσκουσα δὲ εἶτα βιοποριστικὴν δι' αὐτοὺς ἐργασίαν.

Ἐπειδὴ ὅμως δὲν ἠμελήρησεν ἡ Ἀγγλοκρατουμένη Κύπρος νόμων μεριμνώντων περὶ τῶν παίδων, ὡς εὐμοιροῦσιν αἱ πεπολιτισμέναι χῶραι σχεδὸν πᾶσαι, δυνάμει τῶν ὁποίων ἡ Κοινότης νὰ ὑποχρεοῖ τοὺς παίδας τούτους νὰ συμμορφῶνται πρὸς τὰς προνοίας ταύτας, ἡ Ἀστυνομία δύναται νὰ συντελέσῃ μεγάλως καὶ ἀποτελεσματικῶς εἰς τὸν περιορισμὸν καὶ τὸν συνετισμὸν τῶν ἀγυιοπαίδων τούτων, ἐσμὲν δὲ βέβαιοι ὅτι τὰ δικαστήρια θὰ παράσχωσιν εἰς αὐτὴν πᾶσαν δυνατὴν συνδρομήν.

Δύναται ἡ ἀστυνομία ἐξουσία—καὶ τοῦτο ἀπέδειξεν ὁσάκις ἠθέλησεν—νὰ ὑποχρεώσῃ τοὺς ἀέργους ἀγυιόπαιδας νὰ ζητῶσιν ἐργασίαν καὶ εἶνε βέβαιον ὅτι θὰ εὑρίσκωσι τοιαύτην ἐν τῇ ἡμετέρᾳ πόλει τῆς διηνεκοῦς καὶ πολυμεροῦς ἐργασίας, ἄλλως ἐν συνεννοήσει μετὰ τοῦ Δημαρχείου νὰ περισυλλέγωνται οἱ ἀγυιόπαιδες εἰς περιωρισμένον τόπον καὶ νὰ ὑποχρεῶνται νὰ ἐκτελῶσιν ἐργασίαν τινὰ παρέχουσαν εἰς αὐτοὺς ὡς ἀμοιβὴν τὴν ἡμερησίαν διατροφὴν καὶ τοῦτο ὑπὸ αὐστηρὰν καὶ ἔντιμον ἐπιτήρησιν.

Οἱ παῖδες οὗτοι πρέπει νὰ ὑποχρεῶνται πέραν ὡρισμένης ὥρας τῆς νυκτὸς νὰ παραμένωσι οἶκοι, καὶ διὰ τοὺς στερουμένους κατοικίας νὰ συσταθῇ ὑπνωτήριον ὑπὸ τοῦ Δήμου, πιστεύομεν δ' ἐλάχιστοι θὰ προσφεύγωσιν, ἐκεῖ διότι οἱ πλείστοι τούτων ἔχουσι κατοικίαν.

Παρεθέσαμεν ἄλλοτε εἰς τὰς στήλας ταύτας περιληψὶν νομοθεσίας ἐν Ἀγγλίᾳ πρὸς προστασίαν καὶ διαπαιδ. τῶν παίδων ἐκείνων οἵτινες ἐγεννήθησαν ὑπὸ συνθήκας δυσμενεῖς καὶ στεροῦνται τῆς φιλοστόργου μερίμνης τῶν γονέων αὐτῶν. Τὰ πλεῖστα τῶν νομοθετικῶν ἐκείνων μέτρων θὰ ἦσαν εὐχερῶς ἐφαρμόσιμα καὶ παρ' ἡμῖν, ἐπὶ μεγάλῳ κοινωνικῷ ἀγαθῷ, δὲν ἐφρόντισαν ὅμως πρὸς τοῦτο οὔτε ἡ Κυβέρνησις οὔτε οἱ Ἐκκλησιαστικοὶ καὶ πολιτικοὶ ἡγέται τοῦ τόπου.

Εἰς τὴν ἡμετέραν πόλιν πλὴν τῶν παίδων ἀπόρων ἀστικῶν, εἰκογενειῶν συρρέουσι καὶ ἀπὸ τῶν χωρίων πολλοὶ τὸ πρῶτον πρὸς ζήτησιν ἐργασίας, καὶ ὕστερον ἀνετώτερον εὑρίσκοντες τὴν ζωὴν τῶν ἀγυιοπαίδων.

«Ἀργὰ μήτηρ πάσης κακίας» ἐγνωμάτευον σοφώτατοι ἡμέτεροι πρόγονοι, καὶ εἴπερ ποτὲ ἐν τοῖς καιροῖς τούτοις ὁ νόμος τῆς ἐργασίας εἶνε ἐπιτακτικὸς καὶ ἀναπόδραστος.

Παρ' ἡμῖν τοῖς ἐν Ἀνατολῇ φαίνεται ὅτι δὲν ἀπέβη τόσον ἐπιτακτικὴ ἡ ἐργασία ὅσον ἐν Εὐρώπῃ, διότι διάγομεν ἔτι βίον σχεδὸν ἀρχέγονον καὶ ἕνεκα τοῦ ἀραιοῦ οἰκισμοῦ τῆς χώρας πᾶς παράγεται ἱκανὸς ἄρτος πρὸς ζωάρκειαν τῶν ἀραιῶν κατοίκων αὐτῆς.

Ἐντούτοις, ἐσημέραι αἱ βιωτικαὶ ἀνάγκαι αὐξάνονται μετὰ τῆς σταθερᾶς αὐξήσεως τοῦ πληθυσμοῦ, ἡ ἰδιοκτησία κατατέμνεται καὶ ἀπαιτεῖ μεγαλειτέραν καὶ ἐπιμελεστέραν ἐργασίαν πρὸς διατροφὴν τῶν κατοίκων τῆς χώρας.

Δὲν πρέπει δὲ νὰ λησμονῶμεν ὅτι ἡ σύντονος καὶ νοήμων ἐργασία παρέχει τὴν νίκην ἐν τῷ βιωτικῷ ἀνταγωνισμῷ πρὸς ξένους καὶ οἰκείους, καὶ ἐπειδὴ ἡ Ἀνατολὴ ἀμφισβητεῖται ὑπὸ πολλῶν ἀλλοφύλων, θὰ ἐπικρατήσωσιν οὐ μόνον οἱ ἀνδρειότεροι ἐν τοῖς ὅπλοις ἀλλὰ καὶ οἱ φιλοπωνώτεροι καὶ ἐντελεχέστερον ἀγωνιζόμενοι τὸν ἔντιμον ἀγῶνα τοῦ βίου.

Αἱ Ἑλλην. κοινότητες ὑπέρτατον συμφέρον ἔχουσιν ὅπως μὴ διατρέφωσι κηφῆνας ἀέργους ἀλλ' ἕκαστον παρ' αὐτῇ ἄτομον ἐν οἱᾳδήποτε βαθμίδι ἱστάμενον νὰ παρέχῃ τὴν ἐργασίαν καὶ τὰ φῶτά του πρὸς τὴν κοινὴν πνευματικὴν, ἠθικὴν καὶ οἰκονομικὴν εὐημερίαν καὶ πρόοδον.

ΛΕΙΨΥΔΡΙΑ ΚΑΙ ΚΑΤΑΧΡΗΣΙΣ

Ἡ λειψυδρία προϊόντος τοῦ θέρους ἀποβαίνει μᾶλλον μᾶλλον αἰσθητὴ καὶ δυσάρεστος εἰς τοὺς πολίτας πάντας καὶ ἰδίᾳ εἰς τὰς πενεστέρας τάξεις.

Δυστυχῶς οὐδεμία ὑπὸ τῶν ἁρμοδίων ἐγένετο φροντὶς ὅπως παύσῃ ἡ κατάχρησις τοῦ ὕδατος εἰς λουτρῶνας καὶ εἰς κήπους, αἱ οἰκογένειαι ἀναγκάζονται εἴτε νὰ καταβιβάζωσι πολὺ χαμηλὰ τοὺς ὑδραγωγοὺς σωλῆνας, εἴτε νὰ ἐφαρμόζωσιν ἀντλίας πρὸς προμήθειαν ὕδατος, καὶ οὕτω ὅσαι οὐδέτερον τούτων ἔπραξαν στεροῦνται παντάπασιν ὕδατος, καὶ τοιαῦται εἶνε αἱ πτωχότεραι τάξεις.

Αἱ γενόμεναι δοκιμαστικαὶ διατρήσεις παρὰ τὴν κοίτην τοῦ Πεδιαίου ἔδειξαν ὅτι ὑπάρχει ἐκεῖ ἱκανὸν ὑπόγειον ὕδωρ, αἱ ἐργασίαι ὅμως ἐσταμάτησαν ἕνεκα διαμαρτυριῶν τῶν ἰδιοκτητῶν γειτονικῶν φρεάτων.

Ἡ πόλις ἐντούτοις ἔχει μείζονα ἀνάγκην ὕδατος, ἤτις ἀποβαίνει μετὰ τοῦ θερινοῦ καύσωνος ἐντονωτέρα, καὶ οἱ ἐπιτετραμμένοι καθῆκον ἔχουσι πάσῃ δυνάμει νὰ προμηθεύουν ὕδωρ.

ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

Τῇ π. Παρασκευῇ ἐδημοσιεύθη προκήρυξις τῆς Α. Ε. τοῦ Μ. Ἁρμοστοῦ ἀπαγορεύουσα τὴν ἐξαγωγὴν οἱουδήποτε ἐμπορεύματος διὰ Βουλγαρίαν.

Ὁμοία προκήρυξις ἐξεδόθη ἐν Αἰγύπτῳ κατὰ τῆς Βουλγαρίας καὶ τῆς Ἑλλάδος.

ΣΤΡΑΤΟΔΙΚΕΙΟΝ

Τὴν π. Τρίτην ἐνώπιον τοῦ Στρατοδικείου ἐξεδικάσθησαν αἱ κατηγορίαι ἐπὶ συναλλαγαῖς μετὰ τοῦ ἐχθροῦ κατὰ τοῦ ἐμπορ. πράκτορος κ. Γ. Τυρίμου καὶ τοῦ ἐμπόρου κ. Ν. Σ. Λυμπουρίδου καὶ ἀπερρίφθησαν ἀμφότεραι.

ΟΙ ΠΑΡΑΧΑΡΑΚΤΑΙ

Οἱ ψνωστοὶ παραχαράκται τῶν μονολίρων Κυπρ. χαρτονομισμάτων προσαχθέντες καὶ χθὲς ἐνώπιον τοῦ Πταισματοδικείου παρεπέμφθησαν εἰς τὸ Κακουργιοδικεῖον.

Καταδίωξις τῶν παραχαρακτῶν ἐγένετο καὶ ἐν Αἰγύπτῳ, ὅπου ἀνεκαλύφθησαν οἱ πρωτουργοὶ παραχαράκται Ἰταλοί.

ΔΩΡΑ ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΑΣ

Παρεκλήθημεν νὰ καταστήσωμεν γνωστὸν ὅτι δῶρα διὰ τοὺς ἀσθενεῖς καὶ πληγωμένους στρατιώτας διὰ τὰ ὁποῖα ἐποιήσατο ἔκκλησιν ἡ Λαίδη Κλῶσον, ὡς ἀντιπρόσωπος ἐν Κύπρῳ τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ, δύνανται νὰ στέλλωνται εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ Κυρίου Καίητ Διοικητοῦ Λευκωσίας ὁ ὁποῖος θὰ φροντίζῃ διὰ τὴν εἰς Τρόοδος ἀποστολήν αὐτῶν.

Τὰ δέματα πρέπει νὰ εἶνε στερεὰ καὶ τὰ ὀνόματα τῶν δωρητῶν καθαρῶς σημειωμένα ἐπ' αὐτῶν.

ΜΙΚΡΑ ΧΡΟΝΙΚΑ

ΔΙΚΑΣΤΙΚΑΙ ΔΙΑΚΟΠΑΙ. Ἀπὸ τῆς π. Τετάρτης ἤρξαντο αἱ θερινὰι διακοπαὶ τῶν παρ' ἡμῖν Δικαστηρίων διὰ τὰς πολιτικὰς ὑποθέσεις.

◆◆◆

ΑΦΙΚΕΤΟ διὰ τοῦ συμβατικοῦ τῆς π. ἑβδομάδος ἐξ Ἀθηνῶν εἰς Λάρνακα ὁ ἐγκριτος βουλευτὴς Λάρνακος—Ἀμμοχώστου καὶ Δήμαρχος Λάρνακος κ. Εὐάγγ. Χατζηιωάννου μετὰ τῆς ἀξιοτίμου Κυρίας του τὸ γένος Καλογερῆ, πρώην Κεντρικοῦ Ταμίου τῆς Ἑλλάδος.

Τοὺς τετιμημένους νεονύμφους ἐδεξιώσαντο ἐγκαρδίως καὶ πανηγυρικῶς οἱ δημόται τῆς γειτονος πόλεως.

◆◆◆

ΑΝΕΧΩΡΗΣΕΝ εἰς Ἀθήνας ὁ ἐλλέγ. Διευθυντὴς τοῦ Ἡμιγυμνασίου Πάφου κ.—Ἰωάννης Χατζηιωάννου οἰκογενειακῶς ὅπου καὶ θὰ διαμείνῃ διαρκῶς παραιτηθεὶς τὴν ἐν Πάφῳ θέσιν του.

◆◆◆

ΓΑΜΟΙ. Τὴν προσεχῆ Κυριακὴν περὶ τὴν 5 μ.μ. εὐλογηθήσονται ἐν τῷ ἐν Στροβόλῳ Ἱ. Ναῷ τῆς Κρυσελεούσης οἱ γάμοι τοῦ κ. Γεωργίου Μαυρομιχάλη μετὰ τῆς Δνίδος Εὐδοκίας Λαζάρου, οὓς προκαλοῦνται νὰ τιμήσωσι πάντες οἱ συγγενεῖς καὶ φίλοι των.

Φιλόστοργος πατὴρ πολυμελοῦς οἰκογενείας καὶ πολίτης ἔντιμος καὶ ἐνάρετος, γενικῆς ἀπολαύων ἐκτιμήσεως ὁ

ΚΩΣΤΗΣ ΙΩΑΝΝΙΔΗΣ

ἐκάμφθη ὑπὸ τὸ βάρος ἀλλεπαλλήλων ἀτυχημάτων καὶ ὑπὸ ὀξυτάτης προσβληθεὶς νόσου ἐντὸς τετραημέρου ἐξέπνευσε καταλείπων ἐν ὀρφανίᾳ πολυμελεστάτην οἰκογένειαν καὶ ἐν πένθει ἀλήκτῳ μετὰ τοῦ ὁποίου ἐνοῦται ἡ εἰλικρινὴς θλῖψις τῆς κοινότητος, ἧς ὁ μεταστὰς ἀπετέλεσε τιμιώτατον καὶ χρ

ΤΑ ΕΝ ΕΛΛΑΔΙ

Ἀγγλικὸν πρακτικόπημα.

Ἀθῆναι 15 Ἰουνίου.—Ἡ ἐνταῦθα Ἀγγλικὴ Πρεσβεία ἔδωκε πρὸς δημοσίευσιν χθὲς εἰς τὸν τύπον τὸ ἀκόλουθον ἀνακοινωθέν.

Ὁ Ναύαρχος Ἀρχηγὸς τοῦ ἐν Δαρδανελλίοις Συμμαχικοῦ στόλου τηλεγραφεῖ τὰ ἑξῆς.

«Ἐν τῷ Αἰγαίῳ ὁ ἀνεφοδιασμὸς τῶν Τουρκογερμανῶν ἐνεργεῖται δι' Ἑλληνικῶν πλοίων· ἡ τοιαύτη δὲ ἀντικειμένη εἰς τὴν οὐδετερότητα στάσις τὴν ὁποίαν τηροῦ μερίς τις τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ, θὰ ἔχῃ ἀναμφιβόλως ὡς συνέπειαν λίαν θλιβερὰς ἀπωλείας καὶ δυσχερείας αἵτινες θὰ βαρύνουν καὶ τοὺς ἐνίμους καὶ καλῶς διατεθειμένους ἐφοπλιστὰς καὶ ἐμπόρους.»

Ἔντονος διαμαρτυρία.

16 Ἰουνίου.—Κατόπιν ἐν Ὑπουργ. Συμβουλίῳ συζητήσεως ἐπὶ τοῦ ζητήματος τοῦ Ἀγγλικοῦ ἀνακοινωθέντος, ἐλήφθη ἡ ἀπόφασις ὅπως ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις διαμαρτυρηθῇ ἐντόνως πρὸς τὴν Ἀγγλικὴν Κυβέρνησιν διὰ τὸ διάβημα τοῦ ἄγγλου ναυάρχου καὶ διὰ τὸν τρόπον μὲ τὸν ὁποῖον ὁ ἐνταῦθα Ἄγγλος Πρεσβευτὴς ἀνεκοίνωσε τοῦτο διὰ τοῦ τύπου μὴ ἀπευθυνθεὶς πρὸς τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Κράτους παρ' ᾧ τυγχάνει διαπεπιστευμένος.

Αἱ σχετικαὶ ὁδηγίαι διὰ τὴν ἐνέργειαν ταύτην διεβιβάσθησαν τηλεγραφικῶς πρὸς τὸν ἐν Λονδίνῳ Πρεσβευτὴν τῆς Ἑλλάδος.

Ἡ διαμαρτυρία τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως.

Ἀθῆναι, 17.—Κατόπιν τηλεγραφ. διαταγῆς διαιρασουλείης, ἀπὸ τῆς μεσημβρίας τῆς προχθὲς πρὸς τὸν ἐνΛονδίνῳ πρεσβευτὴν κ. Γεννάδιον ὑπὸ τῆς Ἑλλην. Κυβερνήσεως, ὁ κ. πρεσβευτὴς προέβη ἤδη ἀπὸ τῆς χθὲς εἰς τὰ κατάλληλα διαβήματα παρὰ τῇ Ἀγγλικῇ Κυβερνήσει, πρὸς τὴν ὁποίαν ἐπέδωκεν ἔντονον διακοίνωσιν διὰ τὸ ἀπηλητικὸν ἀναφοινωθὲν τοῦ Ἀγλου Ναυάρχου.

Διὰ τῆς διακοινώσεως ταύτης ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις ἐξιστορεῖ τὰ ὑπ' αὐτῆς ληφθέντα αὐστηρὰ μέτρα ἐν σχέσει πρὸς τὴν καταδίωξιν λαθρεμπορίου πολέμου συμφώνως πρὸς τὴν δημοσιευθεῖσαν χθὲς ἐπίσημον ἔκθεσιν τονίζουσα ὅτι [illegible] τὰ ἐξέθετον αὐτὴν εἰς τὸν κίνδυνον νὰ παρεξηγηθῇ ὡς παραβιάζουσα τὴν οὐδετερότητα ὑπὲρ τῶν Δυνάμεων τῆς Ἀντάντ.

Ἡ διακοίνωσις αὕτη μετὰ ταῦτα ὑπομιμνήσκουσα τὰς δυσχερείας τὰς ὁποίας ἄνευ οὐδενὸς ἀποχρῶντος λόγου, ἀλλ' ἐπὶ τῇ ἁπλῇ ὑπονοίᾳ ἤτις ἐκ τῶν πραγμάτων ἀπεδείχθη ἀστήρικτος, τὰ Ἀγγλικὰ πολεμικὰ παρεμβάλλουσιν εἰς τὴν ἐμπορικὴν ναυτιλίαν, ἐπιμένει εἰς τὸν χαρακτηρισμὸν τοῦ Ἄγγλου Ναυάρχου καὶ τοῦ τρόπου μὲ τὸν ὁποῖον ἀνεκοίνωσε τοῦτο διὰ τοῦ τύπου ὁ ἐν Ἀθήναις Ἄγγλος πρεσβευτής, καὶ ζητεῖ ὅπως διαταχθῇ ἡ ἄρσις τῶν καταθλιπτικῶν μέτρων τῶν ἐφαρμοζομένων ὑπὸ τοῦ Ἀγγλικοῦ στόλου ἐναντίον τῆς Ἑλληνικῆς ναυτιλίας εὑρισκομένης ἀπό τινος ἐν διωγμῷ.

Δὲν εἶνε γνωστὸν ποία θὰ εἶνε ἡ ἀπάντησις τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως, πιστεύεται ὅμως ὅτι αὕτη θὰ εἶνε ἱκανοποιητική, ἀπαλλάττουσα τοῦ λοιποῦ τὴν Ἑλλάδα ἀπὸ τὴν κατάστασιν ταύτην τοῦ ἐμπορικοῦ ἀποκλεισμοῦ.

Ἔναρξις τοῦ ἐμπορικοῦ ἀποκλεισμοῦ

18 Ἰουνίου. Μέχρι τῆς ἑσπέρας δὲν εἶχε ληφθῇ εἴδησις ἐκ Λονδίνου περὶ τῆς ἀπαντήσεως τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως εἰς τὸ γενόμενον διάβημα τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως διὰ τῆς προφορικῆς διακοινώσεως τοῦ πρεσβευτοῦ κ. Γενναδίου.

Ἐν τῷ μεταξὺ ὁ Ἀγγλικὸς στόλος συνεχίζει μετὰ πείσματος τὰ καταθλιπτικὰ διὰ τὴν Ἑλληνικὴν ἐμπορικὴν ναυτιλίαν μέτρα. Ἀπηγορεύθη ἡ ἐξ Αἰγύπτου ἐξαγωγὴ εἰς Ἑλλάδα παντὸς προϊόντος, ὡς καὶ εἰς Ἀγγλίας γαιανθράκων δι' ὡρισμένους ἐμπορικοὺς οἴκους. Πρὸς τούτοις ἐμποδίζεται καὶ ἡ ἐξαγωγὴ Ἑλλην. προϊόντων εἰς Ἀμερικήν, κηρυχθέντος οὕτω τελείως τοῦ ἐμπορικοῦ ἀποκλεισμοῦ τῆς Ἑλλάδος ὑπὸ τοῦ Ἀγγλικοῦ στόλου.

Ἐφαρμογὴ τῆς Ἀγγλικῆς ἀπειλῆς.—Σύλληψις Ἑλληνικοῦ ἀτμοπλοίου.

18 Ἰουνίου. Τὸ Ἑλληνικὸν φορτηγὸν ἀτμόπλοιον «Ἄρης» κατευθυνόμενον ἐκ Πειραιῶς εἰς Θεσσαλονίκην μὲ ἐμπορεύματα παρελήφθη ἐκ Μασσαλίας καὶ Νεαπόλεως ὑποβληθεὶς εἰς νηοψίαν ὑπὸ Ἀγγλογαλλικῶν σκαφῶν, εἶχεν ἀφεθῇ ἐλεύθερος.

Ἡ ἀπάντησις τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως.

19)6—Χθὲς τὴν 1ην μ. μ. ἐλήφθη εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν τηλεγράφημα τοῦ ἐν Λονδίνῳ πρεσβευτοῦ τῆς Ἑλλάδος κ. Γενναδίου ἀγγέλλοντος τὴν ἀπάντησιν τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως εἰς τὴν προφορικὴν διαμαρτυρίαν του διὰ τ' ἀσκούμενα κατάπιεστικὰ Ἀγγλικὰ μέτρα ἐναντίον τῆς Ἑλληνικῆς ἐμπορικῆς ναυτιλίας.

Ὁ κ. Γεννάδιος ἀναφέρει ὅτι ὁ Ἄγγλος ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν ἀκροασθεὶς εὐμενῶς αὐτοῦ, τονίσαντος τὴν κατάπληξιν τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως καὶ τοῦ Ἑλληνικοῦ ἔθνους καὶ τὴν δυσάρεστον ἐντύπωσιν ἣν ἐπροξένησε τὸ διάβημα τοῦ Ἄγγλου ναυάρχου, ἀπήντησε τὰ ἑξῆς.

Πῶς ἐχαρακτηρίσθη τὸ διάβημα τοῦ ναυάρχου

Ἐξέφρασε πρῶτον τὴν λύπην του χαρακτηρίσας «ὡς ἀσύνηθες τὸ μέτρον τῆς ἀνακοινώσεως πρὸς τὸν λαὸν ἀπ' εὐθείας» καὶ ὄχι πρὸς τὴν Κυβέρνησιν, ἐφ' ὅσον μάλιστα ἡ Κυβέρνησις τῆς Μ. Βρεττανίας δὲν ἔλαβε προηγουμένως γνῶσιν αὐτοῦ ἵνα δώσῃ ἢ μὴ τὴν ἐγκρισίν της.

Συγχρόνως ὁ Ἄγγλος ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν ὑπεσχέθη ὅτι θὰ διατάξῃ νὰ παύσουν αἱ νηοψίαι ἐπὶ τῶν Ἑλληνικῶν πλοίων ἐντὸς τῆς αἰγιαλίτιδος ζώνης ἐκτεινομένης εἰς ἀπόστασιν ἓξ μιλίων ἀπὸ τῶν ἀκτῶν.

Νηοψίαι ἐπὶ τόπου

Πρὸς τούτοις ὑπεσχέθη ὅτι αἱ ἐκτὸς τῶν «χωσικῶν ὑδάτων» νηοψίαι θὰ ἐκτελοῦνται ἐπὶ τόπου οὕτως ὥστε νὰ μὴ ἐμποδίζεται καὶ δυσχεραίνεται τὸ Ἑλληνικὸν ἐμπόριον, καὶ ἐν γένει ἡ ναυτιλία ἐκ τοῦ μέχρι τοῦδε μέτρου τοῦ νὰ ὁδηγοῦνται τὰ πλοῖα εἰς Μοῦδρον ἢ Μάλταν ἐφ' ὅσον δὲν ἤθελεν ἀποδειχθῇ πραγματικὴ ἐνοχὴ λαθρεμπορίου πολέμου.

Θὰ ζητηθοῦν ἐξηγήσεις

Πλὴν τούτων ὁ Ἄγγλος Ὑπουργὸς ἐδήλωσεν ὅτι θὰ ζητήσῃ ἀμέσως πληροφορίας παρὰ τῆς Ἀγγλικῆς πρεσβείας ὅσον καὶ παρὰ τοῦ ναυάρχου περὶ τῶν ἀφορμῶν αἵτινες ἐπέβαλον τὴν λῆψιν τοῦ μέτρου τοῦ ναυτικοῦ ἀποκλεισμοῦ καὶ ἐπιφυλάσσεται νὰ [illegible] τὴν τῆς ἀπειλητικῆς διακοινώσεως ἐξετάσῃ κατὰ πόσον ὑπάρχουν ἢ ὄχι ἐνδείξεις διενεργείας λαθρεμπορίου πολέμου.

Αἱ ἐνέργειαι τῆς Ἀγγλικῆς κυβερνήσεως

Ὁ κ. Γεννάδιος διαβιβάζων τὴν ἀνωτέρω ἀπάντησιν τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Ἀγγλίας πληροφορεῖ τὴν Κυβέρνησιν ὅτι ἡ Ἀγγλικὴ Κυβέρνησις ἐτηλεγράφησεν ἀμέσως εἰς τὴν ἐν Ἀθήναις Ἀγγλικὴν Πρεσβείαν, ὅπως παράσχῃ ὅσας ἔχει πληροφορίας ἐφ' ὧν ἐστηρίχθη ἡ ὑπόνοια περὶ ἐνεργείας λαθρεμπορίου πολέμου ὑπὸ τῶν Ἑλληνικῶν πλοίων.

Συνομιλία Βασιλέως καὶ Πρωθυπουργοῦ

19 Ἰουνίου. Ὁ Πρωθυπουργὸς κ. Γούναρης χθὲς περὶ τὴν 11ην π. μ. ἀνελθὼν εἰς τ' Ἀνάκτορα ἐγένετο δεκτὸς παρὰ τῇ Α. Μ. τῷ Βασιλεῖ καὶ παρέμεινε συνομιλῶν ἐπὶ μίαν σχεδὸν ὥραν.

Κατὰ τὴν συνομιλίαν ταύτην ἐθίγησαν καὶ πάλιν διάφορα πολιτικὰ ζητήματα χωρὶς νὰ ἐξετασθῶσιν αἱ λεπτομέρειαι τούτων ὅπως μὴ κουρασθῇ ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεύς.

Συμφώνως πρὸς τὰς αὐστάσεις τῶν ἰατρῶν ἡ ἐπὶ τῆς πολιτικῆς καταστάσεως συζήτησις αὕτη μεταξὺ τοῦ Βασιλέως καὶ τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ προχωρεῖ βαθμηδὸν πρὸς ἀποφυγὴν τῶν ἀνησυχιῶν τὰς ὁποίας θὰ ἐπροκάλει εἰς τὸν Ἄνακτα ἡ ἐξέτασις τοιαύτης φύσεως ζητημάτων.

Κατὰ τὴν χθεσινὴν συνομιλίαν δὲν προελήφθη συζήτησις περὶ τῆς παραιτήσεως τῶν ὑπουργῶν κ. κ. Ζωγράφου καὶ Πρωτοπαπαδάκη, ἀφεθέντος τοῦ διακανονισμοῦ τοῦ ζητήματος τούτου εἰς ἄλλην συνεργασίαν, ὁπότε ὁ Βασιλεὺς θὰ ἔχῃ ἀκμαιοτέρας δυνάμεις καὶ δυνηθῇ ἀκοπώτερον νὰ ἀκούσῃ λεπτομερεστέραν εἰσήγησιν τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ ἐπὶ τῆς πολιτικῆς καταστάσεως.

Τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον

Ὁ κ. Πρωθυπουργὸς κατελθὼν ἐκ τῶν Ἀνακτόρων, μετέβη εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν, ὁπόθεν τηλεφωνικῶς ἐκλήθη περὶ τὴν 1ην μ. μ. εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν, ὅπου ἐν τῷ μεταξὺ εἰδοποιηθέντες κατέφθασαν καὶ οἱ λοιποὶ κ. κ. ὑπουργοὶ ὅπως ἐν Συμβουλίῳ λάβωσι γνῶσιν τῆς διαβιβασθείσης τηλεγραφικῶς ὑπὸ τοῦ ἐν Λονδίνῳ Ἕλληνος πρεσβευτοῦ κ. Γενναδίου ἀπαντήσεως τῆς Ἀγγλικῆς Κυβερνήσεως εἰς τὴν διαμαρτυρίαν τῆς Ἑλλάδος. διὰ τὰ καταθλιπτικὰ μέτρα κατὰ τῆς Ἐμπορικῆς ναυτιλίας, περὶ ἧς γράφομεν ἀλλαχοῦ.

Πῶς κρίνεται ἡ ἀπάντησις.

Τὸ ὑπουργικὸν Συμβούλιον, μελετήσαν τὴν ἀπάντησιν ταύτην τῆς Ἀγγλίας, ἔκρινεν ὅτι ἦτο λίαν ἱκανοποιητικὴ διὰ τὸ Κράτος, διότι ἐχαρακτήρισθη ὑπὸ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Ἀγγλίας ὡς οὐχὶ ὁ προσήκων τρόπος μὲ τὸν ὁποῖον ἀνεκοινώθη διὰ τοῦ τύπου ὑπὸ τῆς ἐν Ἀθήναις Ἀγγλικῆς πρεσβείας τὸ διάβημα τοῦ Ἄγγλου Ναυάρχου καὶ καὶ διότι ἐδόθη ὑπόσχεσις περιορισμοῦ τῶν νηοψιῶν ἐκτὸς τῆς αἰγιαλίτιδος ζώνης καὶ ἐπὶ τόπου χωρὶς ταῦτα ἄνευ λόγου νὰ ὁδηγοῦνται εἰς Μοῦδρον καὶ Μάλταν.

Ἡ ἐντύπωσις ἐν γένει τῆς κυβερνήσεως ἐκ τῆς Ἀγγλικῆς ἀπαντήσεως ἦτο λίαν εὐχάριστος ἐπὶ τῇ ἐλπίδι πάντοτε ὅτι αἱ παρασχεθεῖσαι ὑποσχέσεις αὗται θέλουσι πραγματοποιηθῇ.

Τί φρονοῦν οἱ Βενιζελικοί.

Ἀντιθέτως ὅμως πρὸς τὴν ἀνωτέρω ἀντίληψιν τῆς Κυβερνήσεως οἱ Βενιζελικοὶ κύκλοι τὴν ἀπάντησιν ταύτην κρίνουσιν ὡς οὐχὶ ἱκανοποιητικήν, ἰσχυριζόμενοι ὅτι ἡ ὁμολογία ὅτι, ὁ τρόπος τῆς ἀνακοινώσεως τῶν ἀπειλῶν τοῦ Ἄγγλου Ναυάρχου εἶνε «ἀσυνήθης» εἶνε χαρακτηριστικῶς δυσμενὴς ἔκφρασις πρὸς τὴν Κυβέρνησιν, ἔτι δὲ ὅτι αἱ ὑποσχέσεις περὶ καταπαύσεως τῶν νηοψιῶν θὰ ἐξαρτηθῶσιν ἐκ τῶν πληροφοριῶν τὰς ὁποίας θὰ παράσχῃ ὁ Ἄγγλος Ναύαρχος περὶ τῶν ἀφορμῶν αἵτινες τὸν ἠνάγκασαν εἰς τὴν λῆψιν τῶν αὐστηρῶν κατὰ τῆς Ἑλληνικῆς ναυτιλίας μέτρων.

Δηλώσεις τοῦ κ. Γούναρη.

Ρώμη 16)6.—Ἡ ἐφημερὶς «Ἡμερηαία» τοῦ Βερολίνου δημοσιεύει συνέντευξιν τοῦ ἐν Ἀθήναις ἀνταποκριτοῦ της μετὰ τοῦ κ. Γούναρη.

Ὁ κ. Γούναρης ἐκφράζει τὴν ἐλπίδα ὅτι κατὰ τὴν ἔναρξιν τῶν ἐργασιῶν τῆς Βουλῆς ἡ ὑγεία τοῦ Βασιλέως θὰ ἐπιτρέψῃ εἰς τὴν Α. Μεγαλειότητα ὅπως ἀποφασίσῃ ἐπὶ τῆς μεταβολῆς τῆς Κυβερνήσεως.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν στάσιν τῆς Ἑλλάδος, ὁ κ. Γούναρης πιστεύει ὅτι δὲν ἐπέστη ἀκόμη ἡ στιγμὴ τῆς ἐπεμβάσεως τῆς Ἑλλάδος.

Ἡ ἐξέλιξις τοῦ πολέμου εἰς τὸ ἀνατολικὸν μέτωπον θὰ ἐπιδράσῃ ἐπὶ ταλίας καὶ τῆς Ἑλλάδος ἐπὶ τῆς Ἀλβανίας καὶ τῆς Μεσογείου δύνανται νὰ συμβιβασθοῦν, ἐφ' ὅσον ἡ Ἰταλία δὲν ἀποβλέπει εἰς τὴν κατάκτησιν Ἑλληνικῶν μερῶν.

Ἡ «Τριμπούνα» περὶ τῆς Ἑλλάδος.

Ρώμη 17)6.—Ἡ «Τριμπούνα» ἐξετάζουσα τὴν ἐν Ἑλλάδι πολιτικὴν κατάστασιν, γράφει ὅτι ἡ ἄνοδος τοῦ κ. Γούναρη εἰς τὴν ἀρχὴν ἐπεδείνωσε τὰς σχέσεις τῆς Ἑλλάδος μετὰ τῆς Τριπλῆς Συνεννοήσεως. Τὸ λαθρεμπόριον πολέμου ὑπὲρ τῶν Τούρκων καὶ Γερμανῶν ηὐξησε, τοῦτο δὲ ἠνάγκασε τὴν Ἀγγλίαν νὰ λάβῃ σοβαρὰ μέτρα, καθόσον ἡ διπλωματικὴ ἐνέργεια ἀπεδείχθη ματαία.

Αἱ ἀξιώσεις τῆς Ἰταλίας.

Ρώμη, 18.—Ἡ ἐφημερὶς «Ἐθνικὴ Ἰδέα», σχολιάζουσα τὴν συνέντευξιν τοῦ κ. Γούναρη, γράφει ὅτι ἡ Ἰταλία δὲν δύναται νὰ παραδεχθῇ τὴν ἐλαστικότητα τὴν ἐθνογραφικὴν τῆς Ἑλλάδος. Ὁ Αὐλών, τὰ Δωδεκάνησα, αἱ Ἀσιατικαὶ ἀκταὶ μέχρι τῆς Συρίας θὰ καταστοῦν Ἰταλικαὶ κτήσεις.

Ἡ κλήρωσις τῶν λαχειοφόρων τῆς Ἐθνικῆς.

Ἀθῆναι, 19.—Χθὲς ἐν τῇ Ἐθνικῇ Τραπέζῃ καὶ ἐνώπιον τῆς εἰκείας Ἐπιτροπῆς ἐνηργήθη ἡ 132α κλήρωσις τοῦ ἐξ 60,000,000 λαχειοφόρου δανείου πρὸς 3 ο/ο. Ἐξήχθησαν δὲ κατ' αὐτὴν ἐκ τῆς κληρωτίδος οἱ κάτωθι ἐννέα ἀριθμοὶ ὁμολογιῶν μετὰ λαχνοῦ, κερδίζοντες τὰ κάτωθι σημειούμενα ποσά.

104,241	Δρ.	50,000
103,503	»	10,000
134,182	»	2,500
91,133	»	2,000
36,668	»	1,000
80,795	»	1,000
139,710	»	1,000
180,112	»	1,000
17,502	»	1,000

Ἐκληρώθησαν ἀκόμη καὶ 2,711 ἄλλοι ἀριθμοὶ ὁμολογιῶν, αἱ ὁποῖαι θὰ ἐξοφληθοῦν εἰς τὸ ἄρτιον.

Ἡ ὑγεία τοῦ Βασιλέως.

Ἀθῆναι 23)6 Ἰουλ.—Προχωρεῖ κανονικῶς ἡ ἀνάρρωσις τῆς Α. Μ. τοῦ Βασιλέως. Καὶ τοπικῶς παρατηρεῖται ἐλονὲν αὔξουσα βελτίωσις καὶ γενικῶς ὁ ὀργανισμὸς τονοῦται καὶ ἐνισχύεται κατὰ τρόπον ὥστε νὰ πιστεύεται ὅτι λίαν ταχέως ὁ Σεπτὸς ἀναρρωννύων θὰ δυνηθῇ νὰ ἐγερθῇ.

Ἐνίοτε παρατηροῦνται εἰς γραμμάς τινας αὐξήσεις τοῦ πυρετοῦ καὶ ἐκδηλοῦται ἐνόχλησίς τις ἐντερικὴ ἡ δυσθυμία, ἀλλὰ πάντα ταῦτα, δὲν ἔχουν καμμίαν σημασίαν, οὔτε ἀνακόπτουν τὴν ἐξακολουθητικὴν βελτίωσιν τῆς Βασιλικῆς ὑγείας.

Ἤδη ἡ Α. Μ. δέχεται ἐλευθέρως τοὺς περὶ Αὐτὸν καὶ συζητεῖ περὶ διαφόρων ζητημάτων.

Ἐννοεῖται ἀποφεύγουν πάντοτε νὰ δίδουν ἀφορμὰς ὅπως καταπονῆται ἡ Α. Μ. καὶ αἰσθάνεται πνευματικὴν κούρασιν.

Ἡ μεταφορὰ τοῦ Βασιλέως εἰς Δεκέλειαν δὲν ἀπεφασίσθη εἰσέτι, διότι δὲν ἐπείγει ἄλλως τε, ὅταν δὲ ἀναλάβῃ καλλίτερα ὁ Σεπτὸς ἀσθενὴς θὰ γίνῃ ἡ μεταφορὰ διὰ τοῦ αὐτοκινήτου νοσοκομειακοῦ φορείου.

Πάντως δὲ ἡ ἡμέρα δὲν θὰ γίνῃ γνωστὴ διὰ νὰ μὴ προκληθοῦν λαῒκαὶ ἐκδηλώσεις καὶ συγκινηθῇ ἐκ τούτων ἡ Α. Μεγαλειότης.

Ἡ πολιτικὴ κατάστασις.—Ὁ κ. Βενιζέλος δὲν θὰ προβῇ εἰς δηλώσεις.

Ἀθῆναι, 23)6 Ἰουλίου.—Κατὰ τὰς γνώμας τῶν Κυβερνητικῶν ἡ πολιτικὴ κατάστασις ἐξακολουθεῖ ἀκόμη νὰ παρουσιάζεται σκοτεινὴ καὶ ἀκαθάριστος ἐφ' ὅσον ὁ κ. Βενιζέλος δὲν προβαίνει εἰς δηλώσεις περὶ τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς τὴν ὁποίαν θὰ τηρήσῃ ἐὰν ἤθελε κληθῇ εἰς τὴν Ἀρχήν, καὶ δὲν εἶνε ἐπίσης γνωσταὶ αἱ ἀποφάσεις τοῦ Στέμματος περὶ τοῦ πολιτικοῦ ζητήματος.

Ὑποστηρίζεται δὲ μόνον ὅτι ἡ ἀπόφασις τοῦ Βασιλέως θὰ ρυθμισθῇ ἀναλόγως πρὸς τὴν γενικὴν κατάστασιν πρὸς ἐξυπηρέτησιν τῶν ἐθνικῶν συμφερόντων.

Ἡ στάσις τοῦ κ. Βενιζέλου.

Κατ' ἐγκύρους Βενιζελικὰς πληροφορίας δὲν εἶνε ἀληθὲς ὅτι οἱ βουλευταὶ Ἀττικοβοιωτίας ἀπέστειλαν ἐπιστολὴν πρὸς τὸν Ἀρχηγὸν τῶν Φιλελευθέρων τονίζοντες ὅτι κατόπιν τοῦ δημοψηφίσματος τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ δέον ν' ἀναλάβῃ καὶ αὐθις τὴν Ἀρχηγίαν τοῦ κόμματος πρὸς ἐξυπηρέτησιν τῶν ἐθνικῶν συμφερόντων.

Καθ' ἃ ἐδηλώθη οὔτε τοιαύτη ἐπιστολὴ ἀπεστάλη πρὸς τὸν κ. Βενιζέλον, οὔτε συνέλευσις τῶν Βενιζελικῶν βουλευτῶν θὰ γίνῃ, οὔτε εἰς δηλώσεις ἐνώπιον αὐτῶν θὰ προβῇ ὁ ἀρχηγὸς τῶν Φιλελευθέρων.

Κατὰ τὰς πληροφορίας ταύτας ἐκρίθη σκοπιμώτερα ἡ ἀποφυγὴ τοιούτων δηλώσεων, ὅπως μὴ διὰ τοῦ ρύθμου δημιουργηθοῦν κατὰ τὴν γνωμην του ἀνησυχίαι παρὰ τῷ ἡσυχάσαντι ἤδη λαῷ, ὅστις δέρν ν' ἀναμείνῃ ἐν ἠρεμίᾳ τὴν φυσικὴν ἀνέλιξιν τῆς πολιτικῆς κρίσεως.

—Τὰς δηλώσεις ταύτας, λέγουν, θὰ κάμῃ ὁ κ. Βενιζέλος καλούμενος μόνον ἐνώπιον τῆς Α. Μ. τοῦ Βασιλέως, ἡ δὲ πρόσκλησις τούτου εἰς τ' Ἀνάκτορα θεωρεῖται ὑπὸ τῶν φίλων του βέβαια εὐθὺς μετὰ τὴν ἐκλογὴν τοῦ Προέδρου τῆς Βουλῆς.

ΜΥΣΤΗΡΙΩΔΕΣ ΙΤΑΛΙΚΟΝ ΠΛΟΙΟΝ

Τὸ ἑλλην. ἀντιτορπιλλικὸν «Νέα Γενεὰ» συνέλαβε τῇ προπαρελθούσῃ Δευτέρᾳ εἰς τὸ Ἰόνιον πέλαγος ἀτμόπλοιον μυστηριῶδες, διότι τὸ πλήρωμά του ἐσίγα καὶ ἀπέκρυπτε τὴν ἐθνικότητά του.

Ἐκ τῶν περαιτέρω ἀνακρίσεων ἐν Κερκύρᾳ, ὅπου ὡδηγήθη τὸ ἐν λόγῳ ἀτμόπλοιον εὑρέθη ὅτι τοῦτο εἶνε Ἰταλικὸν πολεμικὸν πλέον ὑπὸ σημαίαν Ἑλληνικήν.

Ἑλληνικαί τινες ἐφημερίδες τῆς προπαρελθούσης Τρίτης, αἱ νεώτατα τῶν κομισθεισῶν διὰ τοῦ ἀτμοπλοίου «Ἑλένη» χθές, ἀναφέρουσιν ὅτι τὸ ἀτμόπλοιον τοῦτο ἐτροφοδότει γερμανικὰ ὑποβρύχια ἵνα ἐνοχοποιῇ τὸ Ἑλληνικὸν ναυτικόν.

Τοῦτο εἶνε ἀπίστευτον καὶ χρήζει ἐπιβεβαιώσεως.

Η—ΟΥΔΕΤΕΡΟΤΗΣ
ΡΟΥΜΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

Ἀθῆναι 23)6 Ἰουλίου.—Ἐξ ἀσφαλῶν πληροφοριῶν ἐγνώσθη ὅτι συνεπείᾳ τῶν κατὰ τὴν τελευταίαν περίοδον ἐντεινομένων προσπαθειῶν τῶν Δυνάμεων πρὸς τὴν Ρουμανίαν καὶ Βουλγαρίαν ὅπως πεισθῶσιν αὐται καὶ μετάσχουν εἰς τὸν ἀγῶνα, αἱ Κυβερνήσεις τῶν Κρατῶν τούτων, ἀσμένως πρὸς τὸ πολιτικὸν μέρος, ἐζήτησαν τὴν γνώμην τῶν ἐπιτελείων των περὶ τῆς στρατιωτικῆς φύσεως τοῦ ζητήματος. Κατὰ τὰς αὐτὰς πληροφορίας τὸ Ἐπιτελεῖον τοῦ Ρουμανικοῦ στρατοῦ ἔχων ὑπ' ὄψει τὰς τελευταίας ἤττας ξῶν Ρώσσων καὶ τὴν ἐν γένει κατάστασιν ἐξέφερε γνώμην καθ' ἣν ἡ συμφέρουσα πολιτικὴ εἰς τὴν χώραν ἐπὶ τοῦ παρόντος εἶνε ἡ συνέχισις τῆς μέχρι τοῦδε πολιτικῆς καιροσκοπικῆς ἀνομονῆς.

Παρομοίαν γνώμην διετύπωσε πρὸς τὴν Κυβέρνησίν του τὸ Βουλγερικὸν ἐπιτελεῖον. Ὁπωσδήποτε σχετικὴ πρὸς ταῦτα εἶνε καὶ ἡ εἴδησις καθ' ἣν ἡ Ρουμανικὴ Κυβέρνησις διέταξε τὴν ἀπόλυσιν ἀριθμοῦ τινος ἐφέδρων ἀξιωματικῶν, καὶ ἐπῆλθεν ὡς ἀνηγγέλθη ἤδη διάκοπὴ τῶν διαπραγματεύσεων Βουλγαρίας καὶ Ἀντάντ.

Ο ΠΑΝΕΥΡΩΠΑΪΚΟΣ ΠΟΛΕΜΟΣ

ΓΑΛΛΙΚΟΝ ΜΕΤΩΠΟΝ

Λονδῖνον, 27)10 Ἰουλίου. Ὁ Στρατηγὸς Φρέντς ἀναφέρει ὅτι ἀπὸ τῆς 6)7 ὁ ἐχθρὸς ἐπανέλαβε τὰς ἀποπείρας του ἅπως ἀνακαταλάβῃ τὰ ἀπολεσθέντα χαρακώματά του βορείως τοῦ Ὑπρ. Πᾶσαι αἱ ἀντεπιθέσεις ἀνεκόπησαν διὰ ἐπιτυχοῦς συμπράξεως τοῦ ἡμετέρου μετὰ τοῦ γαλλικοῦ πυροβολικοῦ τὴν πρωΐαν ταύτην. Ἡ διαβολὴ βομβῶν μονομαχία διήρκεσε δύο ἡμερονύκτια καὶ ὁ ἐχθρὸς ὑπεσθοδρόμησεν ὥστε νὰ ἐπεκτείνωμεν τὰ κέρδη μας καὶ νὰ κυριεύσωμεν ἓν μηχανικὸν τηλεβόλον καὶ ὁλοβόλα χαρακωμάτων. Αἱ ἀπώλειαι τοῦ ἐχθροῦ ἐγένοντο βαρεῖαι ἰδίᾳ κατὰ τὰς γενομένας ἀντεπιθέσεις.

29)12, Παρίσιοι. Ἀπεκρούσαμεν πάσας τὰς γερμανικὰς ἐπιθέσεις βορείως τοῦ Ἀρρᾶ. Ἡ γερμανικὴ ἐπίθεσις εἰς Πὲρθ κατὰ τὸ μέτωπον Πωσεζοὶρ κατεδιώχθη ὑπὸ τοῦ πυροβολικοῦ καὶ τῶν μηχανικῶν τηλεβόλων καὶ διεσκορπίσθη μετὰ μεγάλων ἀπωλειῶν.

30)13. Οἱ Βρεττανοὶ ἀπέκρουσαν γερμανικὴν ἐπίθεσιν ἥτις ἐν ἀρχῇ ἔβαλε πόδα ἐπί τινων στοιχείων τῆς πρώτης γραμμῆς, ἀλλ' ἐξεδιώχθη ὑπὸ ἀμέσου ἀντεπιθέσεως. Τὸ ἀνακοινωθὲν προσθέτει, ὅτι ἡ μάχη περὶ τὴν Σουσσὲ ἐξακολουθεῖ. Γερμανικὴ νυκτερινὴ ἐπίθεσις ἠττήθη. Ἐγένοντο ἰδίᾳ σφοδροὶ κανονιοβολισμοὶ εἰς τὰς περιοχὰς Νηπόρτ, Ἀὶν καὶ Πουαλεπρέτρ.

30)13.—Ἐπεκράτησε σχετικῶς ἡσυχία δι' ὅλης τῆς ἡμέρας πλὴν διαλειπόντων κανονιοβολισμῶν εἰς τὸ δάσος Ἀρμὸν ὅπου ἡ ἐπίθεσις τοῦ ἐχθροῦ εὐχερῶς ἀπεκρούσθη.

—Μεγάλη δραστηριότης εἰς τὸ δυτικὸν μέτωπον· ἀνακοινοῦται ἀγγέλλει τὴν ἀνανέωσιν γερμανικῶν ἐπιθέσεων εἰς τὴν μάχην Ἀρρᾶ, τοῦ ἐχθροῦ χρησιμοποιοῦντος πολυάριθμα ἀσφυκτικὰ βλήματα. Ἐπετέθησαν πρὸς νότον τοῦ Σουσσὲ τὸ μεσονύκτιον καὶ ὀπέτυχον· δευτέρα δμως ἐπίθεσις κατὰ τὴν δευτέραν πρωϊνὴν ὥραν ἔκαμε τοὺς γερμανοὺς νὰ καταλάβωσι τὸ νεκροταφεῖον καὶ τμήματα τῶν ἀμέσως παρακειμένων χαρακωμάτων. Ἔτι νοτιώτερον ἀγριωτάτη ἐγένετο μάχη διὰ χειροβομβίδων, ἀλλὰ διετηρήθησαν πᾶσαι αἱ θέσεις. Ὡσαύτως σφοδροὶ κανονιοβολισμοί, ἡ ἀναπτυχθεῖσα ἐχθρικὴ